1 星期日 乙丑年七月十七 北京地区天气预报 风向 北转南 风力 二、三 夜间 晴间多云 风向 南转北 风力 一、二级 最高 31℃ 最低 18℃

1985年9月

(代号1-1)

据新华社拉萨8月31日电 西 西藏自治区党委、自治区人民 政府今天上午在新建的西藏 体育馆举行干部大会,热烈 藏 庆祝西藏自治区成立二十周 **学**胡 伍 育馆雄伟壮观。大会主席台正 中写着"1965—1985"的字 精 作 电动标语牌用藏汉文显示出了

藏

人

民

在党的

导

 \vdash

得

的

光

业.

庆院

"热列庆祝西藏白治区成立 的字样。 大 中 典 鹏 中央代表团团长胡启立, 副团长班禅额尔德尼·确吉坚

赞、李鹏、王兆国、周克玉、 阴法唐、赵维臣、平错汪阶、 「江平和代表团全体成员走上主 席台时,到会干部长时间的热 沛 烈鼓掌欢迎。 全国人大常委会副委员

第四人人の英名 1973 年 マアは 阿 长、自治区人大常委会主任阿 ボ ・ 阿旺晋美、政协全国委员 を副主席、西藏自治区人大常本 委会副主任帕巴拉・格列朗杰

美 也在主席台上就坐。 中共中央书记处书记、中 班 央代表团团长胡启立在会上代 表党中央、国务院向自治区各族人民,向干部、职工和各界 大路線 爱国人士,向人民解放军驻藏 部队和西藏武警部队全体指战 员,向支援西藏建设的全体同 德 志,致以亲切的问候和热烈的 尼 祝贺 (讲话全文见第二版)。 • 他说,西藏是我们祖国神

圣领土不可分割的一部分。西 确 藏和平解放三十四年来,中 古 共产党领导西藏各族人民, 祝 坚 过艰苦卓绝、不屈不挠的斗 株 争,使西藏的面貌发生了翻天 赞 争,便四颗时回动之二。 覆地、举世瞩目的变化。1965 年西藏自治区的成立, 更标志 年西藏目治区的成立, 更标志 着西藏各族人民, 在全国各民 族平等团结、友爱合作的大灾 庭中, 走上了共同建设社会主 义的金光大道。西藏人民在党 的领导下所取得的光辉业绩永 垂史册。西藏历史前进的车轮

以不可阻挡之势滚滚向前 他说,党的十一届三中全会以来,中央根据群众的愿望 从西藏的实际情况出发,在西藏自治区实行了特殊政策。这些 特殊政策都是为了使生产关系更加适合生产力的发展水平,充 分调动、发挥近二百万西藏人民的积极性和创造性,加速西藏 经济的发展, 使人民尽快富裕起来,

胡启立说,只要沿着中央指出的正确方向,勇于创造,善 坚定不移地以经济建设为中心做好各项工作,西藏的

告见第四版)

发展西藏的经济,必须坚持对内对外开放的政策,必须坚持放

宽搞活的方针(讲话摘要见第二版)。 阿沛·阿旺晋美在讲话中,要求西藏自治区各级干部发扬

全国人大常委会副委员长、中央代表团副团长班禅额尔德尼·确吉坚赞在讲话中强调,做好西藏的民族、宗教和统战工作,对于加强民族团结,维护祖国统一,建设繁荣、富裕、文 明的新西藏有十分重要的意义。他表示愿意和大家一道来做好 这些工作 (讲话摘要见第二版)

负责人热地、巴桑、李文珊、毛如柏、王心前、多吉才让、曹 旭等出席了干部大会。出席干部大会的还有拉萨地区县以上干

莱索托国王莫舒舒二世到达北京 李先念主席主持仪式举行宴会欢迎

那十七.4.1.8.8月31日电 李先念主席今天下午在人民大 会堂东门外广场主持仪式, 欢 迎莱索托国王康斯坦丁・贝伦 塞伊索・莫舒舒二世。

草舒舒国王在中国政府院 同团团长、冶金工业部部长李东冶陪同下下午六时许来到广 场。李先念同他热情握手,欢 迎他第一次来中国访问

- 响礼炮声中,军 乐队奏莱索托和中国国歌。莫 舒舒国王由李先念主席陪同, 检阅中国人民解放军陆海空三 军仪仗队。三百名青少年挥动 彩带,向来自南部非洲 的贵宾致敬。

人大常委会副委员长周谷 城、中国驻莱索托大使牟屏, 莫舒舒国王的随行人员,出席 了欢迎仪式.

莫舒舒国王是应李先念主 席的邀请前来进行正式友好访 问, 于今天下午三时十分到达 北京的。李东冶部长等到机场 迎接国王一行。

新华社北京8月31日电

索・莫舒舒二世。

李先念在宴会上讲话时 讲双方的友谊与合作作出重大

李先念对莱索托独立后在 捍卫民族独立和国家主权、发 展民族经济和文化、改善人民 生活等方面取得的成就表示钦 佩。他说,莱索托王国政府对 外奉行和平和不结盟的政策, 坚持独立自主,反对帝国主义 殖国主义和种族主义, 重视加 强同其他非洲国家的团结和合 作,努力维护南部非洲地区的 和平与稳定,受到国际社会的

肆意侵犯邻国、破坏南部非洲 的和平和稳定、阻挠纳米比亚 独立和顽固坚持种族主义制 度、残酷镇压国内黑人群众的 种种暴行。他表示相信,种族 隔离制度必然灭亡。李先念指 出,南非当局租暴干涉莱索托 王国的内政,严重威胁它的安 全和稳定。我们对此表示极力 王国为维护民族独立和国家安 全而采取的严正立场, 坚决支 持南部非洲各国人民的正义斗 争,直至取得最后胜利。

李先念强调,中国政府一贯主张,国家不分大小,应该 一律平等,任何大国和外来势

胡启立、李鹏、阿沛 ·阿旺晋美、班禅額尔德 尼·确吉堅赞、伍精华在 大会主席台上。

新华社记者 程 曦摄 (传真照片)

法者得利,要罚得他们再也不 敢干这种勾当。对于触犯刑律 的,决不能以经济制裁代替刑 一定要追究刑事责 任。

国务院向议次常委会议提 出了关于提请审议加入《防止倾倒废物及其他物质污染海洋 的公约》的议案。国家海洋局 局长严宏谟受国务院委托,向 今天的会议就这个问题作了说

科文卫委员会副主任委员张承 议主席团交付教科文卫委员会 审议的代表提出的议案审议结

民法院院长郑天翔、最高人民 检察院检察长杨易辰, 列席了

务,和平共处五项原则应该成 为国际关系的最高准则。

李先念在谈到中、莱关系 说,国王的访问是中、莱两国 时说,两国建交后友好关系不 关系中的一件大事,必将对增 断发展,相互了解日益加深, 经济技术合作也有了良好的开 端。我们愿和贵国一道,继续 努力,积极探索合作的新领域 和新方式,把我们的友谊与合 作推向更高的水平。

莫舒舒国王在宴会上说, 虽然中国与莱索托相距谣沅. 在许多方面不同,但是两国已 经为相互间的合作与协商奠定 了坚实的基础。他希望这种合 作日益发展, 从而进一步加强 两国人民和政府之间的友谊与 团结。

草纤纤道 尽管南非当局 李先念强烈谴责南非当局 通过各种手段给莱索托的主权

索托仍然相信和平共处原则。 权和领土完整的原则, 申明不 干涉内政应该成为指导国与国 之间关系的基本原则。我们十 分满意地注意到,中华人民共

和国也坚持这些原则。 莫舒舒说,象所有热爱和 平的国家一样,莱索托希望立 即消除种族隔离,因为它污辱 人的尊严,不仅是对南部非洲 内部的和平与稳定的威胁,而 目威胁着整个非洲大陆的和平

与稳定。 人大常委会副委员长周谷 城。国务委员兼外交部长吴学 席了宴会。随同莫舒舒国王来



李先念主席同莱索托国王莫舒舒二世亲切握手、互致

新华社记者 陈小鹰摄

西哈努克亲王和夫人抵京

新华社北京8月31日电 民主柬埔寨主席诺罗敦·西哈努 克亲王和夫人今天下午乘飞机从曼谷抵达北京。

全国人大常委会副委员长朱学范和其他有关部门负责人前

民主柬埔寨驻华大使江裕朗以及一些国家的驻华使节也到

机场迎接。

据新华社北京8月31日电 中共中央顾问 west-etal.R8月31日电 中共中央顺同 委员会主任邓小平今天对法国对外关系部长罗朗 迪马说,中国希望有一个独立、联合、强大的欧洲。有了这样一个欧洲,放婚邓了邮约 平

希

同

欧

法

玉

젔

外

关

系

长

大的欧洲。有了这样一个欧洲,就增强了制约战争的力量。我们历来认为欧洲是个和平力量。 邓小平今天上午在人民大会堂会见迪马一 行时说,同样,中国每发展一步,制约战争的力量。

> 迪马说,我们相信中国有保卫世界和平的 诚意,对这一点我们是不怀疑的。

邓小平说,中国希望加强同欧洲的合作, 希望欧洲联合强大,就是着眼于维护世界和平 和制约战争。他说,我们支持你们的"尤里卡

计划",也是希望欧洲强大。 邓小平在谈话中还赞扬了法国的独立外交

强政策。 在谈到双边关系时,邓小平说,我们两国 **合** 在许多方面,特别是在对外政策方面,有很多 共同点,这是我们合作的基础。他说,我们的 合作是出于两国共同的利益和愿望,是有成效 的。他希望这种合作更加具体化,步子走得更

迪马说,法国愿意帮助中国进一步发展, 因为中国的进一步发展会对保卫世界和平起到 积极的作用。他说, 法国是发达国家, 中国是 发展中国家, 但两国的政策有很多共同点。我们可以在保卫和

平、促进南北对话和促进各国发展等方面做许多事情。

会见是在亲切友好的气氛中进行的。迪马在会见时转达了 密特朗总统对邓小平的良好祝愿。邓小平请迪马转达他对密特 朗的问候和良好祝愿。国务委员兼外长吴学谦、法国驻华大使 马乐等会见时在座。

李先念分别会见马马内和哈罗德・华盛顿

系交换了看法。李先念说,发 展同第三世界的关系是中国外 交政策的立足点。中尼建交以 两国关系的发展是好的,

我们是满意的。

尼日尔人民正在开展植树造 林、制止沙漠的侵害、发展农 业生产。他明天将去中国西北 的宁夏和甘肃访问,考察中国 治沙的经验。他希望在治沙方

将干9月2日开幕的宏观

经济管理国际讨论会是由中国 经济体制改革研究会、中国社

面同中国加强合作。 李先念希望尼日尔朋友在 中国考察期间,同中国有关部 门扎扎实实地商讨问题,交流

经验。

全国人大常委会副委员长

周谷城等参加了会见。 新华社北京8月31日电

中华人民共和国主席李先念今天下午在人民大会堂会见了美 国芝加哥市长哈罗德・华盛顿 和由他率领的芝加哥市代表 团。

李先念主席今年7月访问 芝加哥时,受到了哈罗德·华 盛顿市长的热情接待。今天会 见时, 李先全同美国朋友们讲 起照了像。

表团是昨天到达北京的。他们 还将去沈阳正式签署芝加哥市 和沈阳市建立友好城市关系议

式成立。两年来,审计机关根

建设目标就一定能够胜利实现。 自治区党委书记伍精华在会上作了题为《同心同德,堅持 改革,为建设团结、富裕、文明的新西藏而奋斗》的报告(报

国务院副总理、中央代表团副团长李鹏在讲话中说,

艰苦奋斗的优良传统,进一步端正工作作风,一切从西藏的实际出发,进一步加强各族人民和各族干部之间的团结,加强民主与法制建设(讲话摘要见第二版)。

干部大会由西藏自治区主席多杰才旦主持。自治区党政军



人大常委会第十二次会议举行全体会

听取关于审计机关建立以来工作情况等报告和说明

六届全国人大常委会第十二次 会议今天下午在人民大会堂举 行全体会议, 听取有关的报告

彭真委员长出席了会议, 并就矿产资源法草案的进一步

会议由王任重副委员长主

受国务院委托,审计署审 计长吕培俭在会上作了关于审 计机关建立以来工作情况的报 告。他说,宪法规定,国务院 和县级以上的地方各级人民政 府设立审计机关,实行审计监督制度。1983年9月审计署正 据国务院确定的边组建, 边丁 作的方针,在各级党委和政府 的领导下,抓紧组建机构,积

据新华社北京8月31日电 极开展工作,取得了一定的成 现在,情况虽然有所好转,但 绩。接着,他以各级审计机关 已经基本建立、审计监督开始 发挥作用,进一步开展审计工 这三个方面的情况。

国家经委副主任朱熔基代 产品质量状况和改进的措施。 内搞活的政策,对产品质量进 行了整顿,在企业推行了全面 质量管理,加强了技术开发、 技术引进的步伐, 使产品质量 的趋势。今年第一季度, 这种

他说, 党的十一届三中全会以 来, 贯彻执行了对外开放、对 普遍有了提高, 但是成绩还不 部分工业产品质量出现了下降 趋势继续发展。对此,国家经 委已经陆续采取了一些措施。

是社会主义经济建设的一项战 略任务,当前要把它作为 突出问题来抓。接着,他向会 议汇报了经国务院批准, 拟进 一步采取的九个方面的措施。 朱熔基强调说,目前除了 要讲一步抓紧制订和完善各项 质量法规以外,要着重解决有 法不依,执法不严的问题。对

质量问题的处罚,一定要做到 有法必依,执法必严,违法必 究,决不能姑息迁就贻害人民, 尤其对于那些恣意损害国家和 消费者利益,"大捞一把"的人, 定要从重处罚,决不能让违

总的看来, 部分产品质量下降 的情况仍然没有根本扭转过 来。最近,中央领导同志指出, 工业生产,包括出口产品的生 摆在第一位。提高产品质量,

明。 会议还听取了全国人大教

果的报告。 副委员长陈丕显、耿飚

彭冲、朱学范、赛福鼎·艾则 孜、周谷城、严济慈、胡愈之、 荣毅仁、叶飞、廖汉生、黄华 出席了会议。
国务委员张劲夫,最高人

会议

本报海外版今日开始 用卫星向香港传版面

本报讯 为了满足港澳读者的要求,《人民日报》海 外版决定自9月1日开始使用通信卫星向香港传送版面,以使每天的报纸当日在香港印刷发行,提早同港 澳读者见面。向国外纽约、旧金山、巴黎、东京等地用 卫星传送版而 亦终于公后逐步定租

胡耀邦叶剑英邓小平赵紫阳李先念陈云等党和国家领导人献了花圈 彭真习仲勋王震杨尚昆等领导人以及首都各界人士参加了告别仪式 据新华社北京8月31日电 尚昆、宋任穷、胡乔木、姚依 致哀后,向王昆仑同志的女儿 作协,以及北京市、江苏省和 党和国家领导人及首都各界人 士五百多人今天下午前往八宝 林、邓力群、薄一波、王首道、 刘澜涛、程子华、彭冲、王任 王金陵同志等表示慰问。 送花圈的单位有:中共中 山革命公墓礼堂, 向史诚的共

忠诚的共产主义战士、著名政治活动家、民革卓越领导人、政协副主席

王昆仑同志遗体告别仪式在京举行

义战士、者名的政治活动 中国国民党革命委员会的 卓越领导人、中国人民政治协商会议全国委员会副主席王昆 仑同志的遗体告别。 王昆仑是8月23日在北京 病逝的,终年八十三岁。在他 病重期间,胡耀邦、彭真、邓

颖超、习仲勋、胡启立、朱学 范、杨静仁、钱昌照、屈武等

同志曾到医院探望。他病危时,

委托专人到医院慰问。

邓颖超同志从大连打来由话并

后,陈云等同志打电话对他的 斯州事示宣植

放在鲜花和翠柏丛中,上面覆 盖着中国共产党党旗,两侧摆 放着胡耀邦、叶剑英、邓小平、

赵紫阳、李先念、陈云、彭真。 邓颖超、徐向前、聂荣臻、乌 兰夫等党和国家领导人、全国

政协副主席、民革中央副主席

的女儿王金陵表示亲切慰

问。新华社记者 陈小鹰摄

彭真、习仲勋、王震、杨

王昆仑同志的遗体今天安

重、朱学范、周谷城、严济慈 胡愈之、荣毅仁、田纪云、郑天翔、杨易辰、杨静仁、康克 清、胡子昂、钱昌阳、董其武 杨成武、陈再道、吕正操、周培 源、包尔汉、缪云台、费孝诵、 赵朴初、屈武、马文瑞、茅以升 等,前往八宝山革命公墓礼堂, 向王昆仑同志的遗体告别。他

央委员会、中共中央顾问委员 别的还有:全国政协在京的常 会、中共中央纪律检查委员会、 委、委员,中共中央办公厅、

全国人大常委会、国务院、政 协全国委员会、民革中央委员 会、中共中央办公厅、中共中 央组织部、中共中央统战部、 各民主党派中央、共青团中央、 全国总工会、全国妇联、全国 工商联、文化部、国务院机关 们在王昆仑同志的遗体前肃立 事务管理局、中国文联、中国

今天向王昆仑同志遗体告

中共中央组织部、中共中央统 战部的负责人,民革中央副主席、在京常委和执行局负责人、 民革中央委员、候补委员,各 人,以及王昆仑同志的生前友 好等

。 王 昆 仑 同 志 的 遗 体 火 化 后, 骨灰安放在八宝山革命公



会见是在人民大会堂进行 双方就讲一步发展双边关 赵紫阳对参加"宏观经济管理国际讨论会"的中外代表说

新华社北京8月31日申

国家主席李先念今天下午在会

日由主席園马魯·马马内率领

的尼日尔全国发展委员会代表

团时表示希望双方共同努力进

步巩固和发展中、尼两国的

新华社北京8月31日电 (记者杨继刚、史晓帆) 赵紫 阳总理今天在这里重申,中国 经济改革的方向与目标是坚定 不移的, 而对于改革的步骤则 要慎重和稳妥。

在会见参加"宏观经济管 理国际讨论会"的中外代表 时,赵紫阳说,中国的经济改 革已经五年了,总的形势是好 的,城乡经济从来没有象现在

务相当艰巨,企业的经营权扩 大フ后 宏观管理加何与之相 适应还需要认真研究和解决。 目前,经济改革中出现的一些 问题都是预料到的,建设规模过大的情况已基本得到控制。 今后两年,我们要严格控制社 会总需求。在加强宏观控制的前提下,进一步把微观经济搞

赵紫阳指出,中国现阶段

他说,城市经济改革的任 的社会主义经济,是公有制基 础上的有计划的商品经济。因 此,在增强企业活力的同时, 要逐步建立一个完整的市场体 系,包括商品市场、金融市场 和劳务市场等。

> 要逐步由直接管理为主转变为 律手段以及必要的行政手段来 调节和控制宏观经济,以便更

中国经济改革的目标坚定不移 的。来自匈牙利、南斯拉夫、 联邦德国、英国、美国、法国、 日本和世界银行的著名经济专 家和学者,将和他们的中国同行就计划与市场的关系、税收 和金融手段的运用等问题进行 讨论。与此同时,外国专家们 他说, 国家对企业的管理 还将介绍国外宏观经济管理的 理论与实践,并对中国的经 济改革提出他们的见解和建 ìX.

副主任安志文会见时在座。

会科学院和世界银行联合主办

国家经济体制改革委员会

这个由二十多人组成的代

在庆祝西藏自治区成立二十周年干部大会上的讲话

(一九八五年八月三十一日)

中央书记处书记 中央代表团团长 胡启立



团

结

艰

苦

奋

斗

ìŀ

民

尽

富

裕

起

来

快要

在西藏各族人民欢庆西藏自治区成立二十周年的时候,我们中央代表团全体同志能够和大家欢聚一堂,共庆佳节,感到十分高兴。我受党中央、国务院的委托,向自治区藏汉等各族人 民, 向干部、职工和各界爱国人士, 向人民解放军驻藏部队和西 藏武警部队全体指战员,向支援西藏建设的全体同志,致以亲 切的问候和热烈的祝贺!

我们的伟大相国是一个多民族的统一国家。西藏是我国神 圣领土不可分割的一部分。自从一九五一年西藏和平解放以来, 在三十四年中,中国共产党领导西藏各族人民经过艰苦卓绝、 不屈不挠的斗争, 使西藏的面貌发生了翻天覆地、举世瞩目的变化。它不仅永远结束了遭受帝国主义侵略和欺凌的屈辱历史, 而且经过民主改革,废除了极端黑暗的农奴制度,开始了人民 当家作主的新时代。一九六五年西藏自治区的成立,更标志着 西藏各族人民,在全国各民族平等团结、友爱合作的大家庭中, 走上了共同建设社会主义的金光大道。二十年来,虽然经历了 曲折的道路,但是西藏的建设事业仍然取得了重大的成就。西 藏人民在党的领导下所取得的光辉业绩永垂史册。西藏历史前

进的车轮以不可阻挡之势滚滚向前。 中央对西藏各族人民非常关心,对西藏的建设事业极为重 视。这不仅因为西藏地处世界屋脊,自然环境特殊,战略位置 重要;不仅因为这里基本上是单一民族——藏族聚居的地区, 有独特的民族传统、风俗习惯和宗教信仰;而且因为它长期处 于闭塞状态,经济发展比较慢,生产力水平比较低,交通运输、商品经济和教育、科技还很不发达。彻底改变这种贫穷落后的 面貌,是西藏各族人民的迫切愿望。

党的十一届三中全会以来、中央根据群众的愿望、从西藏 的实际情况出发,在西藏自治区实行了特殊政策。这些特殊政策,主要的是让广大农牧民休养生息,国家在一个长时期内对 集体、个体生产者免征税收;在坚持土地、森林、草场公有制的前提下,土地归户使用,牲畜私有私养,长期不变;充分保障农牧民的生产自主权,允许自愿选择以家庭经营为主的多种 经营方式; 农畜产品销售以市场调节为主, 工商企业的发展以 个体和集体为主, 等等。所有这些, 都是为了使生产关系更加 适合生产力的发展水平, 充分调动、发挥近二百万西藏人民 的积极性和创造性,加速西藏经济的发展,使人民尽快富裕起

近几年来, 西藏的各级党委和政府, 团结带领全区各族人 近几年末、四顺的合成必要和政府。因指守领空区各族人 民,为實體泰文这些特殊政策和爰括潜施、做了大量工作。取 得显著成绩。当前,西藏社会安定团结,人民生活明显改善,一 部分在牧民开始富裕起来,经济进设和其他各项事业走上了健 據发展的道路,进入了一个崭新阶段。这充分表明,中央为西藏 制定的方针或策是完全正确的。 伍翰华同志刚才代表自治区党 委和人民政府所作的工作报告,充分肯定了已经取得的重大成 表。正确总结了过去工作的基本验验。同时提出了今后的奋斗 目标和具体措施,我完全同意。今后的重要问题是要行动、要 客实。只要沿着中央指出的正确方向,勇于创造,善于改革、 坚定不移地以经济建设为中人做好各项工作,西藏的建设目标

要把西藏的事情办好,必须坚持党的实事求是的思想路线 不断深化和丰富对客观实际的认识,正确掌握西藏同全国各地之间的共性和西藏本身的特点。这是三十多年的经验总结。掌握共性,就是要时刻牢记:全国各族人民的共同愿型和共同目 概其性, 就是娶时则早记: 空間音族人民的其同愿望和某同目 标, 是把我们作大相国建设成一个现代化的, 高度文明, 高度 民主的社会主义国家; 是要坚决捍卫长期历史形成的西藏同相 国不可分割的统一, 不断加强各民族平等团结, 互相依存的社会 主义民族关系, 在党的领导下坚强地生社之主义道路。在这些 根本点上, 任何时候都不应有丝毫动摇。掌握西藏本身的特点, 就是要时刻注意创造性地把党的方针政策同当地的具体实际相 就是要时刻注意创造性地把党的方针政策同当地的具体实际相价合。使我们的一切工作、措施和导播部能符合严慎的实际,符合各族各界人民的意愿和要求,受到广大群众的真诚欢迎和积极支持,成为大家自觉自愿的共同行动。对这方面,任何时候也不应稍有怨视。我相信,西藏的各族干部、群众、各界爱国人土,特别是领导问志,一定能够正确对待这个重要问题。只要这样,西藏的经济建设和其他各项事业,就能不断地胜利发运样,西藏的经济建设和其他各项事业,就能不断地胜利发运样,

要把西藏的事情办好,必须高度重视和切实做好民族工作。 全国各兄弟民族在平等、团结、互助的基础上, 共同发展, 共 同繁荣, 是党的民族政策的核心。坚定不移地关心、帮助各少 数民族发展经济文化,建设社会主义的物质文明和精神文明,逐步实现各民族事实上的平等,是党的民族工作的总方针。在 西藏认真落实党的民族政策,就要求我们的一切工作都要从西

藏各族群众的最大利益出发、从不断加强民族团结出发、采取 切合实际的办法进行。要充分尊重各族人民的历史、文化传统和风俗习惯,十分重视学习、使用藏族语言文字。要在藏汉等 各族干部和群众中经常进行民族政策教育,进行汉族离不开海族和其他少数民族, 厳族和其他少数民族, 越族和其他少数民族也离不开汉族, 这"两个离不开"的教育。要不断发展平等、团结、互助的社会主义 民族关系、进一步加强自治区各级政权的组织、健全规章 制度,更充分地行使地方国家机关的职权和民族区域自治

要把西藏的事情办好 必须特别重视和认真做好党对宗教 整把四城时单馆办好, 必须停到里税和认具旗对党对宗教 的工作。藏族人民基本上是信奉佛教的, 宗教在广大排众中有 长期的深刻的影响。藏族和其他少数民族的文化传统和风俗习 惯等都同宗教影响有密切关系, 在西城, 正确认识宗教问题的 长期性, 野女性和复杂性、妥善处理野宗教事务, 做好完对宗教 教的工作, 如同必须高度重视和切实做好民族工作一样, 也具 有特殊重要性。要正确地宣传、坚定地执行我们党关于社会主义 时期宗教问题的基本观点和基本政策,保障人民群众宗教信仰 的自由,满足信教群众进行正常宗教活动的愿望。要使全体信教 10日日, 何足旧30年从近月11年市示权信约108年。安庆王宇旧权 和不信教的群众明确认识, 虽然信仰不同, 建设社会主义现代化 国家,建设团结、富裕、文明的新西藏的根本利益是相同的。要教 育广大宗教职业者和宗教界上层人士爱国守法, 服从党和政府 的领导,引导他们积极跟上形势的发展,努力为四化建设服

西藏的各界爱国人士, 几十年来同我们亲密合作, 共同奋 可以调动的积极因素, 为建设新西藏服务

要把西藏的事情办好,还必须坚定不移地实行对内、对外 "两个开放",逐步从根本上改 变西藏的闭塞局面。自治区要

一步做好对外开放工作, 按 等互利的原则, 努力与各 邻国的有关地方发展经济、文 化的合作和交流; 扩大边境贸易, 做到互通有无, 促进经济 建设的发展。要加强同各兄弟 自治区和内地各省市的联系, 把行之有效的对口支援办得更 好;要发挥地区优势,扩大同 全国各地的经济合作和交 流;创造有利条件,吸引其 他发达地区的科技、教育人 才,加快西藏开发建设的步伐。

命予了大力支援。中央不仅不从西藤征收任何赋税,从一九 八○年起,在五亿元的基础上,以每年百分之十的递增率给予 自治区政府财政补贴,一九八四年已达七亿元。为了迎接西藤 自治区成立二十周年,按照中央的部署,部分省市和国家经济 部门,从去年五月开始,以大量的人力财力物力,为西藤接建 了四十三项重点工程。参加这批工程建设的全体同志、吃苦耐 劳, 忘我劳动, 克服高寒缺氧等种种困难, 仅用一年多的时 就高质量地完成了扩建羊八井地热电站、青蕨公路配程、西蕨大学、拉萨饭店和西藏体育馆等三十七项工 程。广大群众称赞这是在世界屋脊上创造的奇迹。我代表党

为了帮助藏族人民加速经济文化的发展、今后我们要把对 了带切麻诚於人民加越密於文化的发展,今年我们學把內 西藏建设的技助做得更好。更有成效、这种交援的最终目的, 是积极扶持西藏人民以自己的辛勤劳动治贫致富,逐步增强主 要依靠自身力量发展经济文化的能力。我们相信,西藏的干部、 解央一定有忠气、有办法充分起漏潜力,增强经济活力,逐步 实现西藏城乡经济的良性循环。一定能够发扬艰苦奋斗、自力 更生的革命精神, 把西藏建设好。

建设一个团结、富裕、文明的社会主义新西藏、是藏族和非 他各族人民的根本利益所在,对全国的社会主义现代化建设也 有特殊重要的意义。我们的祖国是一个平等团结、互助友爱的 大家庭。对西藏的建设,中央和全国各地过去、现在从各方面 给予了大力支援。中央不仅不从西藏在收任何赋税,从一九

果生的早期稍得,也四級建议对。 无论是过去还是规定,在西藏工作的同志,都很辛苦,很 努力,很有成绩。许多同志在长期保卫边疆、建设西藏的崇高 事业中,同当地群众同甘共苦,并肩战斗,不少同志积劳成疾, 有些同志主做出。 远不会忘记他们。

西藏的经济发展既有不利因素,又有得天独厚的有利条件。 西藏地域辽阔,资源丰富,人民勤劳、朴实、智慧、勇敢。现在 各项建设事业已经奠定了继续前进的稳固基础,也积累了正反 两个方面经验。中央坚信,在西藏自治区党委和自治区人民政 府的领导下,只要全体共产党员、共青团员、各族干部和群 众、各界爱国人士和部队指战员紧密团结,共同奋斗,西藏的 社会主义事业必定会蓬勃发展,不断取得新成就。一个团结、富裕、文明的社会主义新西藏,一定会出现在世界屋脊之

西藏前涂无限。祝西藏的各项建设事业取得新的更大的附

西藏自治区各族人民大团结万岁! 我们伟大的祖国万岁

人

ォ

西

一点意见。 党的十一届三中全会以 来,特别是1980年耀邦、万 经 里同志到西藏视察工作,作

了许多重要指示,成为西藏 工作的转折点。去年启立、 纪云同志又来西藏指导工 作。西藏的同志认真贯彻中 央领导同志的指示,经济建 设和其他各方面工作都取得很大成绩,工农业生产有了较大发展,农牧民收入有了

重要讲话,完全同意伍精华 同志的报告。现在,我就西

藏的经济问题和教育问题讲

国 较大的增加,大多数群众的 务 生活有显著的改善。从西藏院 历史上看,这是很大的变 化。但是西藏的同志应该看

国先进地区相比,还有很大中 差距。我们应该看到,如果 西藏的经济建设搞不上去, 代 人民生活就不可能进一步改 表 善,文化、教育等事业也失 因 去了发展的基础,安定团结 副 的政治局面也不能得到进一 步的巩固。这就是说,西藏

长 的繁荣与进步都是离不开经 济建设的。我希望西藏的同 李 志,特别是各级领导同志, 要进一步提高对经济工作的 鹏 认识,要把经济工作作为西 藏各项工作的中心,下决心

深人调查研究,刻苦钻研,加强对经济工作的领导,学 会结合西藏实际情况,坚持 经济体制的改革, 做好经济

必须坚持对内对外开放政策。对内开放,就是要学习 国内先进地区的先进技术和 先进管理经验,在互相帮助的基础上,争取他们的支援;对外开放,主要是发展 边境贸易, 开展旅游业和引进国外先进技术。

必须坚持放宽搞活的方针,做到两个长期不变, 这就是:"牲畜归户,私有私养,自主经营,长 期不变", "土地归户使用, 自主经营, 长期不

农林结合,因地制宜,多种经营,发展商品生产的方针。畜牧业在西藏经济中占有重要的地 理,提倡种草种树,提倡科学养畜,使畜牧业 得到较快的发展, 使畜产品的商品率不断得到

短缺,交通不便,是进一步发展经济的主要障碍。在很多地方,燃料成为群众生活中一个十 分突出的问题,烧掉了不少草坯和木材,影响 了自然生态的平衡。西藏的同志要认真贯彻森 林法和草原法, 把保护森林和植被当做一项战 略任务来抓。解决西藏能源问题, 要坚持因地 制宜的方针,要大力发展水电和地热发电,逐

我完全同意启立同志的 雍湖水电站列人"七五"建设计划。希望西藏 的同志和参加电站建设的同志们, 同心同德, 克服困难,尽快、尽好、尽省地把电站建设起 来,造福于西藏人民。 发展西藏交通,首先要继续搞好公路建设,

管好现有的公路,提高路面质量,延伸必要的 干线。针对西藏幅员辽阔、交通不便的情况, 要逐步发展地方航空事业。为了促进运输事业的发展,活跃商品经济、除继续发挥国营运输 企业的作用外,还要充分调动集体和个体运输 业的积极性。

第三,西藏人民要富裕起来,仅靠发展牧 农业是不够的,还需要逐步把工业建设搞上 去。要从实际情况出发,充分利用当地的原材 料和能源,发展那些人民需要、适销对路的有经济效益的产品。当前,西藏工业主要是发展 民族手工业、食品加工业、毛纺业和皮革业、 森林工业和建材工业。同时,还要充分利用野生植物资源,发展药材的采集和加工。

第四,大力发展旅游业。西藏是世界屋 骨,佛教圣地,文化和历史悠久,名胜古迹很 多,发展旅游事业具有得天独厚的条件。随着 全国支援的四十三项重点工程的投入使用,更 为旅游业的发展创造了条件。我们希望西藏的 同志要用好、管好这些新建、改建的设施,为 发展旅游事业服务。对西藏著名的名胜古迹和 寺庙要分别情况,逐步开放。要大力发展第三 产业,做好服务工作,加强管理,完善各种制 度,为游客提供舒适方便的条件。

第五,进一步搞好边境贸易。我国西藏地 方同印度、尼泊尔等国毗邻,在和平共处五项 万间印度、尼沿小寺国毗邻,任中采处五项 照则的基础上发展同他们的传统往来、增进睦 邻友好关系,这是我国的一贯政策,这也是搞 活西藏经济的一个重要方面。除了开展群众性 的边民小额贸易外,还要大力发展西藏地方的 对外贸易,给外商以必要的优惠,积极组织出 口货源,换回西藏需要的物资。

下面我再对发展西藏教育问题讲几句话。 总的说来, 西藏的教育事业是有成绩的。但是 还远远不能适应西藏两个文明建设的需要。各 类人材的缺乏,是西藏一个十分突出的问题。 解决人材问题的根本途径是办好教育。因此, 西藏的同志一定要把办好教育事业,提到重要的议事日程上来。办好西藏教育,要结合西藏具体情况贯彻中共中央关于教育体制改革的 决定,重点抓好中小学教育,特别是小学教育。 为了保证中小学的教学质量,要努力办好寄宿 制学校。现在西藏自治区有七十多个县、四百 四十多个区,要求每个区先办好一所重点小 学,有条件的县办好一所重点中学。所有这些 重点中小学都不要追求学生的数量,而要在保 证教学质量的前提下,实行包吃包穿包住的寄

財政天字。 发展西藏教育的关键,在于建设一支适合 西藏建设需要的合格的教师队伍。因此,西藏 的各级领导一定要注意师资的培养和教师队伍 的建设。为了发挥优秀教师的作用,提高教学 质量,扩大教育面,还应当的极开爬电化教育。 把广播、电视、录相等现代化工具应用到教学中来。从今年9月起,全国十九个省市还要专门开办几所西藏学校和在一些办得好的中学开设西藏班,帮助西藏培养人才。采取这些措施 是必要的。但是, 西藏的教育事业, 从根本上 讲还要靠西藏的同志自己来办。

人民的大力支援分不开的。全国支援了西藏, 同样,西藏也支援了全国。祖国的统一和繁荣也 凝结着西藏人民的一份力量和心血。今后全国 各族人民将一如既往地支援西藏建设, 但是要 真正把西藏建设好,还主要靠西藏人民自己的 力量。我希望西藏各族人民,各级干部要发扬 自力更生、艰苦奋斗的精神,抓好经济建设, 为团结、富裕、文明的社会主义新西藏作出应 有的贡献! (新华社发)

西藏建设事业所取得的成就是与全国各族

今天,我和大家一起热烈庆祝西藏自治区成立二十周 年, 感到非常高兴

西藏自治区成立整整二十年了。从1951年5月中央人民政府和西藏地方政府签定《关于和平解放西藏办法的协议》 及所相归赋地力及符金定《大厅和中静放归版分址的炒以入 之目類起已带近三十五年的时间。在这三十五年中间,西藏 发生了翻天哪柚的变化。首先是联逐了帝国主义侵略势力, 使西藏永远摆脱了帝国主义的羁绊,回到了祖国各族人民平 等,团结友爱合作的大家庭中,走上了团结进步的光明大 道。接着文进许了民主改革,推翻封建农奴制度。使且万藏 身农奴作了社会的主人。西藏自治区成立以后的二十年中间、特别是从1980年贯彻中央关于西藏工作的一系列指示以来、西藏各项建设事业取得了巨大的成绩。这是全区各族人民在中国共产党的领导下,团结一致、艰苦奋斗的结果、是 副 值得执列庆初的_

现在,我想借此机会,就如何做好西藏工作,向到会的 长 各级干部讲几点意见和要求。

各致干部评几点思见和要米。
一、实事求是、一切从西藏的实际出发。1980年以来、中央对西藏工作作过许多重要指示、制定了一系列切合西藏实际的方针、政策、初服邦、万里、胡启立、田纪云等中、国务院领导同志都曾朱后系给西藏城家、指导工作。由于中央方针、政策的正确和全区各级干部、各族人民的共同 努力, 西藏的面貌最近几年发生了很大变化, 这是有目共睹的。但是我们在贯彻执行中央正确方针、政策的过程中不能说没有疏忽和失误, 这中间固然有历史的、客观的原因, 但 从我们主观上检查,是否充分地认识了西藏的特殊性,是否 真正地、完全地做到了实事求是,一切从西藏的实际出发, 是很值得我们认真分析的。我们应当认真检查、总结,从中 4 吸取有益的经验和數訓。西藏是一个具有很大特殊性的民族 自治区。在西藏搞经济建设,一定要从西藏的实际出发,深 人调查研究,努力掌握西藏经济建设的特殊规律,不能全盘 九期宣研究,势刃爭無四級定於难以即付不飛門,小服主加 推發內地的经验和作法。一定要注意调查、研究西藏的特殊 性,对西藏的特殊性进行再认识。当然,我们在强调西藏的 阿特殊性的同时,绝不能忽视共性的问题,要坚决听从党中央 旺 的统一领导,遵循宪法,坚持四项基本原则,这样才能坚持 正确的方向。 二,发扬艰苦奋斗的优良传统,进一步端正工作作风。西

機的广大門部代別在环境艰苦的高原上工作,有艰苦奋斗的 樣的传统。特別是进藏较早的老同志,他们热爱西藏,热爱西藏人民,把宝贵 的青春献给了西藏的革命和建设事业,因而受到西藏各族人民的尊敬和爱戴。

的背脊配對了四級的身命和延设學业,因而受到四級各族人民的專飲和发賦。 並申精神是上分可贯的,是永远值得提倡和发扬的。但是,也应当看到,贪图 享受,以权谋私,说假活,说大活,说空说等不正之风在少数干部身上有所遊 长,这是值得引起我们各级领导"北部严重注意的。干部作风不端正,我们的事 业是无法前进的。希望大家能扎扎实来地贯彻落实中央的方针、农族,脚路 实地地为西藏建设事业多做实事,多做贡献。树立全心全意为西藏人民服务的 思想, 密切联系群众, 当好人民的勤务员。

思想, 密切联系群众, 当好人民的勤务员。 三, 进一步加强各族人民和各族干部之间的团结。各族干部和人民都要树立"汉族属不开"少就民族, 少数民族属不开汉族"这"两个属不开"的观点。各族人民之间, 各族干部之间, 军民之间, 军政之间, 都要互相尊重, 互相支持, 互相谦让。只有这样, 才能建立各民族之间平等, 团结, 互助的新型的社 会主义的民族关系。

四,加强民主与法制建设。各级干部都要树立民主作风,随时注意倾听人 民群众的意见,集熙广义 把来自各方面的正确意见自功就来,用以指导我们的工作。 要加强立法工作,把亲自全方面的正确意见用转起来,用以指导我们的工作。 要加强立法工作,把绘过实践检验证明是正确的政策和经验,用法律 的形式固定下来,凡是立了的法。就要严格依法办事,推护法律的事严。我建议在全区有计划地、广泛深入地进行法制方面的宣传教育,不断提高人们懂 法、守法的自觉性。

中央对西藏的一切指示,为西藏制定的一系列方針、政策,归结到一点,就是要把西藏经济搞上去,让西藏人民尽快富裕起来。让我们在党中央、国务院的亲切关怀下,在自治区党委的直接领导下,团结一致,奋勇前进,为建设

全 西藏自1951年和平解放后,永远摆脱了帝国主义的侵略和羁国 纬,回到了各民族平等团结、友爱合作的祖国大家庭中。以 人 后进行了民主改革,废除了封建农奴制度,建立了民族区域 自治的政权。自治区的建立,标志着西藏人民在党和国家的统一领导下,开始行使民族区域自治权利,建设社会主义新西 藏,和全国其它兄弟民族一起创造富裕、幸福的新生活。刚 才胡启立同志的重要讲话和伍精华同志的报告,充分肯定了 自治区成立二十年来各项工作取得的可喜成就,同时也对西 4 藏今后的工作指明了方向,提出了要求。我完全赞同、拥

加快西藏建设有重要的意义,而且在台湾、港澳、在东南亚 各国以至全世界都会产生重要的政治影响。中央对西藏的民 族、宗教、统战工作历来十分重视,因此,我今天想着重谈

党的民族区域自治政策。大家知道,民族区域自治是中国共 产党为解决我国民族问题而制定的基本政策,同时也是宪法 庄严规定的国家的一项基本政治制度。我国实行民族区域自 治几十年来的实践证明,这是符合我国民族问题实际,符合 团

藏汉民族及其他各兄弟民族之间现在已经形成了血肉不 可分离的平等、团结、互助的社会主义民族关系。这是我国 各民族共同繁荣,我们国家日益巩固昌盛的基本保证。只有在民族平等的基础 上搞好民族团结,才能顺利地进行经济文化建设,才能巩固祖国的统一。我希望大家象爱护自己眼睛一样爱护民族团结,加强民族团结,亲密合作,共同奋

二、宗教工作。由于历史原因,宗教在西藏人民中有着长期的深刻影响。 宗教是一个社会问题,是不能忽视的社会力量。重视宗教工作,就有利于革命和建设事业;忽视宗教工作,就不利于民族团结和祖国统一的巩固。所以,我 们一定要把宗教工作做好。

们一定要把宗教工作做好。
三、统规工作。我们从西藏几十年正反两方面的经验教训中体会到,党的
统一战线政策是守取胜利的法宝。近几年来,党中央从西藏实际出发,一再指
明做好战战工作在西藏有特殊重要意义。因此、西藏自治区应当把统战工作撰 到重要的议事日程上来、要相信西藏的宗教界和上层人士的他大多数是拥护 共产党的领导,维护祖国统一,愿为发展西藏的经济文化贡献自己力量的。要充 分信任他们,充分发那他们的积极作用,真正做到真诚相待,肝胆相照。近一 两年来,西藏自治区在落实战战政策方面成了大量工作,成绩是显高。希望 大家今后继续落实好埃战政策,把一切可以团结的人都团结到西藏的社会主义 现代化建设事业中来。

做好西藏的民族、宗教、统战工作对于加强民族团结, 维护祖国统 设繁荣、富裕、文明的新西藏具有十分重要的意义,我愿意和大家一道来做好

今天,我能和同志们在一起欢庆西藏自治区成立二十周 年,感到无比的幸福和高兴。我向大家致以衷心的祝愿,祝

西藏自治区的成立是西藏历史上具有深远意义的大事。

由于西藏情况特殊,做好民族、宗教、统战工作不仅对 代 谈这三个问题。 民族工作。要在西藏做好民族工作,首先要贯彻好

百年来一直是通用的语言文字,现在也应该是西藏自治区通 用的第一种语文。自治区在行使职权中,诸如办公、行文、 布告等等方面都要以藏语文为主。用汉语作报告或讲话都 要翻译成藏语文。在学校教育中也要认真抓好藏语文教

下面我对西藏经济工作提出五点具体意

第一, 西藏的经济应该实行以牧为主、牧

为了支持西藏经济的发展和人民生活的进 步改善,对西藏要继续实行休养生息的政策 到1990年以前,免征西藏的农牧业税,不派购 农畜产品。

第二,认真抓好能源交通建设。西藏能源 步发展太阳能和风能发电。中央已同意把羊卓

强

族 团

结 做

好 宗

教

和 战

Т

作

统



向团结、富裕、文明奋进 -庆祝西藏自治区成立二十周年

西藏是我国神圣领十 不可分割的部分。西藏在1951年和平解放后,就永远摆脱了 帝国主义的侵略和羁绊。三十多年来,经过平息叛乱、民主 改革 废除封建农奴制度 建立民族区域自治政权 进行社

主义改造和建设,西藏的政治、经济和社会面貌发生了 天覆地的变化。

天觀地的变化。
党的十一届三中全会以来,为促进西藏的发展和进步,中央专门召开会议研究西藏的工作,强调西藏工作的中心是 拒然济建设扬上去,使西藏人民尽快富裕起来。中央为此确定了一系列适合回藏情况的特殊政策。几年来,西藏自行位党委、人民政府和广大党员、干部以及各族人民贯彻执行中 失对西藏的方针、政策,做了大场工作,取得以影的从一些本本电工。人民生活改善了、党的专项政策是步落到 效: 经济发展了, 人民生活改善了, 党的各项政策逐步落到 实处, 政治上更加安定团结, 各族人民欢欣鼓舞。这是西藏 和平解放以来政治、经济形势最好的时期。

西藏同全国各地一样,要振兴经济、繁荣文化,进一提高人民的物质和文化生活水平,必须走改革之路。马克思 全国其他省、区有许多共同性、也有它的特殊性。西藏是从 封建农奴制跃进到社会主义社会的,历史的痕迹不可能很快 消失;西藏长期处于半封闭状态,生产力发展水平较低,商 品经济很不发达, 等等, 这就是西藏的特殊性。我们一定要通 过深入的调查研究,正确认识西藏的历史和现状,在经济体 视的太问题,是我们各项工作成败的关键。"各级党委和政府 20.4K.入門兩巨研究,正确队以巴國的历史和光机,在经济体制改革中,既坚定大胆又谨慎从事,一切从实际出发,充分 发挥西藏的优势,男于探索,敢于改革,采取适合西藏实际 情况的特殊政策和灵活措施,努力增强西藏经济的活力,积 极创造条件实现西藏经济从封闭型向开放型、从供给型向经

要振兴经济,必须拥有各方面的建设人才。没有大批技 术人才和管理人才,特别是大批本民族的科学技术专家,⁷可能建设一个团结、富裕、文明的新西藏。解决人才问题, 除了內地給以支援外,最根本的是办好自治地方的教育事业。发展民族教育,要克服那种片面追求入学率而忽視质量,只看升学率而不看出人才的形式主义做法,切实抓好基础教 育,首先把中小学办好,特别是办好寄宿制学校和职业教育。 要办好师范教育,抓好现有师资的培训,提高教师队伍的素 质。要关心、尊重和爱护教师、只有造成一种尊重教师、尊 重知识、尊重人才的良好社会风气,教育事业才能健康地发展起来。这是西藏人民的根本利益所在。

藏族是有悠久历史和灿烂古老文化传统的民族。要十分 尊重和科学地继承与发展西藏各民族、特别是藏族的文化艺术的优良传统,保护历史文物古迹。在坚持社会主义方向的 前提下 藏汉等民族要互相学习、互相借鉴 不断丰富和发 展西藏各民族的文化艺术,更好地为藏族人民和其他各族人 民服务。

闭结两藏各方面的力 是振兴西藏经济的 根本保证。党中央曾强调 指出: "坚决贯彻党的民族 政策,密切各族人民的关 系,加强各族人民的团结,

一定要正确处理好民族关系中发生的问题、经常向干部和群 众进行民族政策和民族团结的教育。要认真贯彻民族区域自 治法,切实保障实行区域自治的民族的自治权利。要十分尊 重少数民族的语言文字和风俗习惯。佛教在西藏民族中有悠 久的历史,有广泛的影响,一定要尊重群众的宗教信仰和宗教感情,坚决克服"左"的思想影响和做法。各级党委和政 府要坚定不移地贯彻宗教信仰自由政策,保障宗教职业者和 信教群众的正当宗教活动。一切爱国的宗教组织和广大宗教 界人士要接受党和政府的领导,发扬爱国主义传统,爱国守 活入上及及足配油及用的水件, 及汤及由上人区水, 及由对法, 积极参加社会主义建设。团结民族宗教上层人物、发挥 他们的积极作用, 是西藏的一个好传统。历史证明, 西藏的 民族宗教上层绝大多数是热爱祖国、热心西藏建设的有见 识、有能力的人士。几十年来在同租国各民族的团结合件中, 对祖国作出不少贡献,在思想上有了长足的进步。要一如既 往,坚定地信任他们、团结他们,对他们真诚相待,肝胆相 照, 充分发挥他们的积极作用。只要是赞成祖国统一、民族 团结的人, 都应团结起来, 建立最广泛的爱国统一战线, 为 建设新西藏作出更大的贡献!

当前,我国政治经济形势一派大好。我们坚信,勤劳、勇 智慧的西藏各族人民, 一定会更加紧密地团结起来, 在 党中央的领导下,在其他省、区的积极支援下,把西藏建设成团结、富裕、文明的新西藏!

六位党和国家领导人 为第二届全国工人运动会题词

新华社北京8月31日电 最近,六位党和国家领导人为即将开幕的第二届全国工人运动会题了词。

陈云的题词是: "发展体育,增强职工体质。

Ш

纪

指

Ш

像公司海巴河走: "发展职工体有,报奋革命精神。" 邓颢超的题词是: "发展职工体育,报奋革命精神。" 杨尚昆的题词是: "发展耿王体育,报奋革命精神。"

薄一波的题词是:"增强职工体质,振奋革命精神。

朱学范的题词是: "增进职工身心健康,加强职工队伍建设。"

新华社北京8月31日电 (记者周立宪) 田纪 云副总理在今天上午结束的全国档案工作会议上指 出,档案工作是维护党和国家历史真实面貌的重要 集 事业, 是党和国家各项建设事业必不可少的东节。 ・ 他说, 各有关部门应当把档案工作列人员 ***

・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる **
・ はいる ***
・ はいる **
・ はいる ***
・ はいる ***
・ はいる **
・ はいる *

作 济和社会发展规划,纳人各有关的专业规划,并为 发展我国的档案事业创造和提供必需的条件。他希望地方各级人民政府也进一步加强对档案工作的领 列 导,把档案工作列入地方的国民经济和社会发展规 → 寸, 1.1 日条工下列入地方的国民会价和社会发展规划,列人有关的专业规划,解决档案工作中必须解 ■ 决的各种实际问题,把档案工作进一步搞好。

在谈到档案的管理和利用时,田纪云说,要研究档案管理工作如何适应形势发展需要的问题。对 K. 于那些没有机密性的历史档案和已经失去机密性的 济 档案,要向机关、团体、学校、研究部门开放,有 计 的还可以向社会开放,允许公民个人利用;对年代 划 久远,又不涉及党和国家政治、经济利益的历史档案,还可以向外国学者开放。

这次会议是8月26日起召开的。

吕 新华社北京8月31日电 审计署审计长吕 五千多人; 已经初步有了一支能够开展工作的

吕培俭说,这两年的审计工作主要搞了财 日路位说,这两年的审计工作主要属了财 作 在 政和财务审计。从审计过的单位信况看,财务 告 情 位财务管理相当混乱,有的甚至几年的财务收 情 化财务管理相当混乱,有的甚至几年的财务收 业财务管理相当能乱,有的益至几年的财务收 支没有记帐,给贪污盗窃等经济犯罪活动以可 乘之机,通过审计查出了许多进反财经纪律的 问题,有的情节相当严重,这些问题大多已进 行了严肃处理。事实说明,加强对财政、财务

收支的审计监督是十分必要的。 日培俭通, 有些审计机关对国营企业、事 业单位进行了经济效益审计, 收到了好的效果。 他说, 去年下半年特别是第四季度, 出现了滥发钱物、倒

卖国家紧缺物资等新的不正之风,干扰经济体制改革的顺利进 行。各级审计机关在党委和政府领导下,积极反映情况,会同有关部门查处重大案件。例如,1984年,许多粮食企业利用粮 油购销多种价格并存, 非法套取国家财政补贴的超购粮油加价 款,现已查出有些省有上千万元的问题。目前这项工作正在深 人进行中。有些审计机关经过调查研究,还提出了纠正不正之 风的政策界限和健全管理制度的建议。

风的政東界級和陸監管理制度的建队。 他拍出,在查处的违反财经纪律案件中,有两个值得注意 的带膏油性的问题,一是弄虚作假。这个问题在企业单位较为 严重。有的虚报产值产量,有的数酸账,假买假卖,有的搞假 成本,假盈亏。这种恶劣作风,都是挖国家收入,为小团体和

个人谋利,而且给财经工作造成一些假象,甚至可能影响宏观决 策,二是钻改革的空子。例如有些企业的领导人滥用自主权, 乱发钱物,有的甚至利用职权给自己连续提几级工资,发几 元上万元的奖金。对这些干扰改革的错误行为,必须采取有力 措施, 坚决加以纠正

吕培俭说,当前,我国以城市为重点的经济体制改革正在 有步骤地进行,整个经济形势是好的。在新的形势下,对经济 工作的行政控制减少了,经济控制办法尚未完善,直接控制减少了,间接控制体系尚未建立起来,因而出现了一些新的问题。 为了巩固和发展大好形势,保证改革顺利、健康的进行,迫切 需要在加强运用经济杠杆的同时,加强管理和监督。审计工作 是加强管理和监督的不可缺少的重要方面,是使对外开放和对 内搞活政策健康实行的重要保证。根据党中央和国务院最近对 审计工作的指示精神,为进一步发挥审计监督作用,要着重抓 好以下几项工作。(一)进一步明确审计工作的指导思想和任 务。当前审计工作必须同经济改革密切结合,为经济改革服务。 通过对财政、财务收支的审计,在维护财经纪律,提高经济效益,加强宏观控制和管理方面发挥作用,促进解决改革中出现 的新问题,保证经济体制改革的顺利进行。要从我国的实际出 发,解放思想,精心探索,反复实践,逐步建立起具有中国特色的社会主义审计监督制度。审计工作的重点应当放在公有制 经济和各级财政、金融部门。审计署工作的重点对象;一是审 计中央国家机关各部门及其直属大企业的财政、财务工作;二 是审计各省、自治区、直辖市的财政工作;三是配合地方审计 地方企业中出现的有普遍意义的重大的财政、财务问题。今后一 两年内、要围绕经济体制改革,继续查处弄虚作假,钻改革空 子,挖国家财政等违反财经纪律的重大案件;重点审计那些财 务管理混乱、经济效益差、损失浪费大的行业和单位;综合分 析审计中发现的问题,提出加强经济管理的建议。(二)建立 与健全审计法规。为了严肃财经法纪,必须抓紧审计立法,产 格执法。国务院最近已颁发《关于审计工作的暂行规定》,这 对各种违反财经纪律和因严重官僚主义造成经济损失的事, 定您处和追究责任的办法。(三)搞好审计机关的建设。关键是解决人才问题。要按照编制员额和素质要求配齐干部。要有计划地轮训现有审计人员。审计机关的管理体制要加以改进,使 他们依法独立行使职权。在重点企业和地区要设立派出机构。 由审计署直接领导。同时要发挥部门、单位内部审计机构的作用, 试办社会审计组织。审计机关要加强思想政治工作, 教育 审计人员忠于职守,坚持原则,实事求是,秉公执法。(四)加 强对审计工作的领导。各级地方政府要把审计工作列人政府工作的重要议事日程,研究解决工作中的重大问题,支持他们查 外诺反财经法纪的案件,发挥他们在宏观经济控制和管理中的 指定专门机关实施管理。

严宏谟向全国人大常委会作关于 建议我国加入《防止倾倒废物及 其他物质污染海洋的公约》的说明

新华社北京8月31日电 国家海洋局局长严宏谟受国务 院委托在今天下午召开的六届 全体会议上作了关于建议我国 加入《防止倾倒座物及甘油物 质污染海洋的公约》的说明。

严宏谟说,七十年代初, 向海洋倾倒废弃物,特别是倾倒一些含毒物质所造成的污 染, 引起了国际上的普遍关 注。人们认识到,海洋吸收废物的能力是有限的,如果不对 海洋倾废和其他污染来源加以 控制,势必导致人类环境的严重破坏,危及人类和生物资 源。1972年,联合国在斯德哥 尔摩召开了人类环境会议,通 过了《人类环境宣言》,其中规 定了各国应采取一切可能的措 政府间海洋污染工作组起草了 倾废公约草案。同年11月13日。 政府间海洋倾废公约会议通过 了《防止倾倒废物及其他物质 污染海洋的公约》, 简称《伦敦 倾废公约》。《伦敦倾废公约》 于1975年8月30日生效,并向 所有国家开放。迄今, 已有五 十六个国家批准或加入了该公 约。《伦敦倾废公约》旨在有效 地防止和减少海洋污染,保护 海洋环境。并规定各成员国应

济建设的发展和人民生活水平 院发布了《海洋倾废管理条 的提高,加强对海洋倾倒废弃 例)。在制订上述法律和条例 物的管理,已日益紧迫。为加 时,参考了《伦敦倾废公约》 强管理,我国制订了《海洋环 和其他一些国家的倾废管理法

境保护法),并已于1983年3月 规。(伦敦顿废公约)的主要规 1日生效,其中专列倾废管理 定与我国国内法有关规定的基 一章。1985年3月6日,国务 本精神是一致的。

约》生效近十年来,各成员国 及公约协商会议下属的工作组 已做了大量的工作,积累了一 定的经验。因此,我国参加其 组织活动可交流经验,学习和 借鉴其组织已经取得的成果, 对提高我国海洋倾房管理工作 的。

宏谟说,《伦敦倾废公

1972年12月29日盗用中国的名 义对公约的签署是非法的、 效的。

今日首都和各省市区 报纸要目

《陕西日报》△扶风县青年农民卫来 虎,3月21日夜从宝鸡峡总干渠中救出一 名少女,献出了自己的生命,这是他从渠中 救出的第八个人,省政府批准卫来虎为烈士,团省委授予他"优秀青年农民"光荣匾

《辽宁日报》△盘山县交通局职工李 杰受洪水灾害后,素不相识的农民魏少伯 对他一家四代十口热情安置

《湖南日报》 △湖南省民建、省工商 联五年来共兴办十所职业学校和一所职业中专,先后开办二十四个专业、三百三十五个班,培训学员二万四千人,没用国家 一分钱

《**广西日报》**△受洪水围困的桂南三 万多群众,经广大军民连日奋力抢救,全部转移到安全地带

《福建日报》 △省府主要领导同志和 五个调查组到二十九个山区县调查,和干 部群会共商开发山区大计

《湖北日报》 △洪湖县在百里洪湖上 建起第一艘水上教学船, 使流动作业的苏 皖渔民的子女能就学

《甘肃日报》△省实业开发公司以租 赁为名,将用于出租业务的一百多辆进口 小汽车销售给省内外行政及企事业单位, 省政府责成有关部门作出处理

《南方日报》△广东茂名石油工业公 司, 今年头七个月出口石油产品三十九万 多吨, 为国家创汇一亿多美元

《广州日报》△广州火车站整顿多种 经营服务项目,停止搬运行李收费和非旅 客用站内厕所收费等不合理收费,退还今

《吉林日报》△双辽县物价局聘用了 《古林日报》 A 双江县物价局聘用] 七十四名义务物价检查员,共查处违背物价法规的案件四百一十四起

《黑龙江日报》 △齐齐哈尔市对市直 临时机构和虚设机构进行整顿,撤销五十 个临时机构和虚设机构,四十六个虚设机 构只保留名称,工作由有关部门承担

《山西日报》 △榆次医药分公司在购 品中,坚持"厂家要合法,产品要合 销药品中,坚持 格,不义钱不要,坑患者不干"的原则, 拒绝奖钱赠物

以难取胜 以美争先 中国跳水队获得团体金、银牌各一枚

本报神户8月31日专电 成绩, 女队获得金牌, 男队获

和李巧贤在跳板比赛中获得。

審。

第一位和第三位。

周继红在今天举行的跳台比赛 男子跳台团体赛中获得一千 记者吴春报道:中国陈水运动 中获得八百二十四点五五分、 员在世界大学生运动会男女团 这样,中国队以一千八百三十 体比赛中以顽强的毅力再创好 八点七〇分获得女子团体冠 军。美国队、苏联队分获第二、三名,成绩是一千七百六 在女子团体赛中,李艺花 十九点六七分、一千六百九十

八点二七分。 军,苏联队以二千 童辉和杨成在今天举行的 点一九分获第三名。

本报神户8月31日专电 记者吴骅报道:

参加女子跳台比赛既有曾参加5月份世界

由于分数接近, 行家们预料, 明天的男女

跳台决赛争夺将会十分激烈, 问鼎的运动员将

在今天举行的世界大学生运动会男女跳台跳水的预赛中,中国运动员童辉、杨成、吕伟、周继红顺利通过预赛,他们将参加明天举行的决

杯比赛的老对手美国的米切尔和苏联的洛巴金

队以二千三百一十二点



板比赛中谭良德和徐文展获得 的一千二百点七二分,中国男 获得男子团体银牌。美国队以 二千三百九十九点四三分获冠

日下午五时,大学生运动会无差别级柔道 比赛按照传统方法,在一阵鼓声中开始。 这个级别的比赛分成四个小组。非种 子选手、中国的徐国清脱去四十八号运动

鞋,把运动员卡交给裁判,换回一条黑白 相间的腰带,系扎在柔道服外,踏上"榻 榻米",迎战匈牙利的托斯。两人搭手僵持 了一会,大徐一个扫腰,以一本的优势取

"咚!咚!咚!"一位身穿蓝上衣、白裤子的裁判,敲响了赛场一角的大鼓。28

看到徐国清的勇猛劲, 谁能想到这位 身高一米九九的大汉因肠胃不适,一周内 体重下降了五公斤。

同组的种子洗手, 罗马尼亚的肖克也 问知的种士远士、夕与比亚的月元 应过了一关。面对去年洛杉矶奥运会第三 名、当时曾胜过自己的高手,徐国清毫不 畏惧,很快用固技再胜一本。下场时,他 用手捂着鼻子,柔道服右袖染有血色。队 医上去为他止血,大徐说:"他用脑袋拱的, 没关系。"

来 第三场比赛是对第二组的出线者、巴西选手米古埃乐。这位选手体重九十六公斤,身材匀称,十分灵敏,曾在去年12月 冠军,气势正旺。"抓住他,不让他乱跑!" "压住他,别换手!"教练孙克勤在场边高 劲叫着,反正谁也听不懂谁的。两人按各自的战术,一会儿相互扯动,一会儿来回翻动。对方做出大内刈动作,徐国清趁 的

银 机反攻, 靠盘腿获得一本, 从而进入决 与日本新星正木加美相比, 徐国清的

技术水平尚有差距,终于败下阵来。发奖 仪式结束后,一位在大会组委会工作的日 本中学教师,从人群中挤过来和徐国清握 "你练柔道没有几年,就达 到了高水平,很有前途,好好练下去!

本报记者 曹焕荣

本报神户8月31日专电 三届世界大学生运动会的 管球比赛今天进入第一阶段。

名的八个队, 交叉进行了交锋,

胜埃及队,美国队以123:68胜 日本队。苏联、南斯拉夫、美 国、加拿大队打讲了本届运动 会女篮比赛的前四名 我国男女篮球队分别参加

本出2人10、火スル(TI) 文体 若保苏联队以106:84胜芬立 九五十六名和五至八名的比 队、加拿大队以81:77胜南斯 接。今天下午、中国男队与南 拉夫队、保加利亚队以87:70 朝鮮队相遇、以57:87失利。 <1∗▷ $\triangleleft * \triangleright$

生运动会水球比赛争夺得异常激烈,其水平超过了奥运会水球比赛。中国水球队在比赛中表现出色,发挥出了自己的水平。 目前,中国选手李健雄(9号)三场比赛射入八个球,排在进 球数最多的十二名运动员之列。

世界大学生运动会篮球比赛进入第二阶段

又讯:中国运动员马志在今天举行的男子重剑个人赛中 负两胜,进入前八名。这是我国男子运动员在重大国际比赛中,在重剑项目中获得的最好成绩。但在晚上举行的决赛第一

31 日田径决赛第一名成绩

①男子1500米	英国	麦克格奥尔格	3分46秒2
②男子铅球	捷克	马诸拉	21米13
③男子400米	尼日利亚	依格布尼克	45秒10
④男子400米栏	苏联	基姆斯克夫	49秒38
⑤女子400米	苏联	阿列塞耶娃	51秒49
60女子七项全能	波兰	诺瓦克	6616分

青运会游泳决赛破三项全国纪录

本报郑州8月31日电 通 和四分二十三秒八的成绩刷新 讯员辛秦昌、记者李杰报道:第 女子二百米、四百米自由泳的 一届全国青少年运动会游泳决 全国纪录;天津选手王欣和广

赛于30日晚在郑州降下帷幕。 东选手莫婉兰, 分别以二分十 在这次决赛中,有三人四 九秒六和二分十九秒八的成次打破三项全国纪录。黑龙 鎖、打破女子二百米蝶泳全国 江选手阎明分别以二分七秒三 纪录。

家 足 球 练 集 깼 队 新 出马 班

组

成

本报讯 记者刘小明报道:以年维泗为首 的四位教练,将在国家体委副主任袁伟民等的 直接领导下,挑起率领新的国家足球集训队的 重任。今年五十二岁的年维泗曾是五十年代国 家队的中锋,1960年腿伤后担任教练工作,先 后当过国家青年队、国家二队和国家队的教 练。 8月31日, 国家体委在北京举行新闻发布

队兼主教练是年维泗,副领队张俊秀,教练员 高丰文、胡之刚,队医陈正韶,此外还将配备

高丰文、胡之刚、队医陈正韶、此外还将配备 一名科研人员。运动员名单如下。 许硅平(守门员29岁大进),李健栋(守 门员29岁大进), 王东宁(后卫24岁山东), 未被(后卫25岁解放军), 贾秀全(后卫25 岁解放军),高升(后卫23岁辽宁),池明华 (后卫23岁广东),吕洪祥(后卫5岁天 淮),王军(中场29岁辽宁),黄克兴 (中场22岁辽宁),魏克兴 (中场22岁北京),陈东(中场23岁北京部 队),除春本(中场21岁北京) 主

队), 矫春本(中场21岁山东), 王惠良(中场举(中场22岁天津), 马林(前锋23岁辽宁), 柳海光(前锋23岁上海),吴群立(前锋25岁广州),黄德兴

柳海光(削峰43岁上100) (前锋26岁南京部队)。 左新面发布会上,年维泗、高丰文、胡之刚和袁伟民先后 讲话, 他们表示要为中国足球打翻身仗而埋头苦



男 4 器 台 跳 水

新 手

娜,也有未曾露过面的新对手,如苏联的斯塔 斯尤里维等。中国运动员吕伟、周继红在比赛 中发挥正常,分别以424.41分和400.14分排在 新一证和第二证。 童解在男子跳台预赛中,以602.31分的成 绩排在第二位。另一名中国选手杨成以509.13 分的成绩排在第十位。 寋 将 很有可能象男子跳板决赛一样, 要到最后一个 更 激

动作,方能见分晓。 世界大学生运动会水球分组赛今天结束, A组的苏联、南斯拉夫和B组的美国、古巴将 参加前四名的决赛。分在A组的中国队在小组 赛中以四战一胜三负的成绩居小组第四位,他 们将与意大利、匈牙利、日本三队争夺五至八

由于苏联等东欧国家参赛,本届世界大学 场比赛中,负于意大利运动员而未能进入半决赛。

西藏自治区是在西藏和平解放之后,经过 充分准备,于1965年9月1日成立的。自治区 成立前的十五年。西藏人民在中国共产党和中 E人民政府的正确领导下,实行和平解放西藏 1"十七条协议",经过艰苦卓绝的斗争,使西 藏永远摆脱了帝国主义的侵略和羁绊, 在中华 人民共和国各民族平等团结、友爱合作的大家 庭中,走上了团结、进步的光明大道。接着, 经过民主改革,推翻了封建农奴制度,百万农奴翻身作了主人,西藏发生了翻天覆地的变化。

西藏自治区成立后, 遵照党中央和毛泽东同志的指示, 我 四酸自活区域之后,建筑安平安和毛泽东间志的信尔。 我 们继续贯彻执持了"检定发展"的方针。 全区各族人民愈气风 发、艰苦奋斗。各项事业迈开了新的步伐。 不久、给全国各族 人民带来深重灾难的"文化大革命"开始了 四藏同样遭到一 冷荡劫。但是、四藏各族人民、各界爱国人士对林龙、江普两 个反革命集团的倒行逆施进行了抵制和斗争。他们始终没有动 摇热爱祖国、维护祖国统一、拥护党的领导和坚持社会主义道 路的严正立场。

在具有重大历史意义的党的十一届三中全会以后,西藏的 经济建设和其他各项事业走上了健康发展的道路, 实现了伟大 的历史转折。 1980年3月,中央书记处召开西藏工作座谈会;同年4月

中央对西藏工作作出重要指示:5月、胡耀邦、万里等中央领导同志亲临西藏考察指导工作。中央的指示和耀邦同志的重要 讲话,重申了必须坚持从西藏实际出发的思想路线、制定了西 藏建设的大政方针,确定了在新的历史条件下建设团结。富裕、 文明的新西藏的奋斗目标。1984年3月,中央召开了第二次西藏工作座谈会,帮助我们认真总结了四年的工作,对西藏进行 了"再认识",制定了一系列特殊政策和灵活措施。同年8月, 胡启立同志、田纪云同志来西藏调查研究,指导工作,之后, 党中央又发出了文件,提出了西藏要增强自身经济活力,走良 性循环道路的指导思想。在党中央、国务院的亲切关怀和精心 1号下,我们认真执行了中央为我区制定的方针政策,做了 量工作,取得了显著成绩。我们确定了"以牧为主,牧农林结 合,因地制宜,多种经营,发展商品生产"的方针,实行休养生 让利于民、以家庭经营为主的政策,使生产关系更加适应我 区生产力的水平,调动和发挥了农牧民勤劳致富的积极性。农 牧业生产得到恢复和发展, 农牧民的温饱问题初步得到解决 部分人开始富裕起来。我们开始进行城市经济体制改革, 停并转了 一批盲目建设和产供销都很困难的企业,采取对区内 外放开搞活的政策,实行农畜产品以市场调节为主、工商企业

同心同德,坚持改革,为建设团结、富裕、文明的新西藏而奋斗

——在庆祝西藏自治区成立二十周年干部大会上的报告(摘要)

(一九八五年八月三十一日)

中共西藏自治区委员会书记 伍精华

以及废下体和操体全价分上的分引, 就通来随户后领通, 城乡经济开始活跃, 商品经济开始发展。 西藏自治区成立二十年来, 尽管走过了曲折的道路, 但是, 由于有党中央, 国务院的正确领导, 有金国各族人民的大历支 报, 经过金区各族干部, 群众, 各界爱因人士和驻城人民解放 军的艰苦奋斗, 我们的各项事业仍然取得了重大的成就。

二十年来, 巩固和加强了民族区域自治政权。我们建立和充 实了各级人民代表大会及其常设机构,加强了各级政权的建设。 藏族人民和其他少数民族人民享受着当家做主的权利,先后制 定了一些地方法规,大力发展民族经济和民族文化,重视使用 民族的语言文字,尊重民族的风俗习惯。民族区域自治政权的 巩固,加强了各民族人民的团结,维护了祖国的统一。

十年来,民族干部茁壮成长。全区藏族和其他少数民族 干部已有三万一千九百多人,占全区干部总数的62%。民族= 部的政治素质、工作能力、文化水平有了很大提高。各级党委、 人大、政府和政协的主要领导职务基本上已由藏族干部担任。 不入、政府市场发现了至安等中分 66年上二日晚晚 市时日上。 本民族的教授、工程师、医师、畜牧障医师、农艺师、会计师、 记者 作家、艺术家等各种专业技术人才日益增多。 二十年来,农牧业生产有了较大发展。1984年全区农牧业

总产值六亿三千八百多万元,比1965年增长89%。牲畜存栏数 二千一百六十八万多头(只、匹),比1965年增长27.5%。去年,

全区粮食总产九亿八千九百多万斤,比1965年增长70%。 二十年来,工业、交通和邮电事业不断发展。1984年工业 总产值比1965年增长了四点八倍。城乡商业和对外贸易不断发 展。1984年与1965年相比,社会商品零售额增长四点六倍,对 外贸易总额增长三点五倍。随着生产的发展,城乡人民生活水平有了很大提高。1984年,全区农牧民人均收入有较大的增 城乡储蓄额比1965年增长了八点六倍。教育、科研、文化、 近、新闻、广播、卫生、体育事业都有了较大发展。 在废除封建农奴社会制度的基础上,如何进行社会主义现

代化建设,对我们来说,还是一个新的课题。二十年来正反两 个方面的经验使我们认识到,能不能从西藏的实际出发,是能 否做好西藏工作的一个根本前提。要从西藏的实际情况出发, 把握西藏工作的特殊规律,需要特别重视以下四个方面的问

点、全面和始终不渝地贯彻执行党的宗教政策、高度重视和划 实做好宗教工作。第三,必须使生产关系的变革适合生产力的 发展水平。第四,必须坚持以经济建设为中心。

在西藏,各族人民日益增长的物质文化需要同落后的社会 生产之间的矛盾,十分突出。只有集中力量搞好经济建设,民 族团结和民族区域自治政权才有巩固的物质基础,才能促进社 会和文化的发展,实现各民族的共同繁荣,逐步消除历史上遗留下来的民族间事实上的不平等。为了抓好经济建设这个中心, 我们根据1980年以来经济发展的形势。拟定了到本世纪末西藏 经济和社会发展的主要奋斗目标。到2000年,全区国民生产总值要达到三十亿元,按那时二百五十万人口计算,人均国民生 产总值一千二百元。农牧民人均实际收入达到九百元。农牧业 千五百公里。建立西藏航空公司,发展空运。发电装机容量达到五十万千瓦,全区60%人口的地区实现电气化。1990年前 新五十万十元,主法也加水一口即。但太安定 代记。70千亩 解决拉萨市市民的生活用电问题。植树造林而积累计达到一百 五十万亩,建设基本草场二千五百万亩,其中人工草场五十万 亩。培养本民族各类专业技术人员一万五千人,累计达到两万 山。但亦华氏族各类专业技术人员一万五千人,累计达到两万 五千人以上。罗建设一支适合西藏发展需要的既懂政治又懂管 理的干部队伍。

这些年来,在贯彻执行中央关于西藏工作一系列重要指示 的过程中,我们正在描索话会西藏特占的社会主义建设的路子, 其基本点就是党中央对西藏工作提出的以经济工作为中心,实行特殊政策、灵活措施,尽快使人民富裕起来;继承和发扬民 族的优秀文化传统,提高全民族的思想文化水平;坚持做好统战、民族、宗教工作,建设团结、富裕、文明的社会主义新西 藏。具体来讲,要抓好以下几个方面;

(一) 实行特殊的经济政策, 坚持"两个为主", 实行"两

工商企业主要发展个体和集体经济,除少 数关系国计民生的重要商(产)品仍然实行国家计划管理和指导外,其他商品全部放开,实 行市场调节。敞开大门,打破封销,既对国外 开放,也对国内各省区市开放。巩固和发展与 邻国有关地方的睦邻友好关系,发挥我区有较

变为经营型经济,大力发展商品生产和商品交换。 (二)建立合理的经济结构。牧农业生产是我区经济的基 础,要坚定地摆到第一位。大力发展牧业,同时要抓好农、林 価、安坚定地经到郑一位。人力及版权业,同时要抓好权、林、 渔等各业生产,开展多种经营,发展商品生产。利用我区得天 独厚的资源,积极发展旅游业、加工业、采矿业,发展商业和 各种服务业

)继续实行休养生息。1990年以前继续免征农牧业税 近期内集体、个体生产的民族必需商品免征工商税。对于边远 谷闲地区,要给以特殊照顾。

(四) 培养造就大批建设人才。培养人才的关键是抓好教育。要提高对教育工作重要性的认识,改革同西藏社会主义建设不相适应的教育内容和教育方法。努力发展师范教育,培 训提高现有师资,切实解决师资数量少、质量低的问题。加强基础教育,抓好重点中小学,积极选送优秀青少年到 内地有关省市开办的西藏班和中央即将开办的西藏学校学

(五)自力更生和国家支援相结合。国家的支援是一个十 为一部分为发生和国家人政府部合。由家的及级产生为分重要的因素。但是,我们不能完全依靠国家的支援。还要努力创造条件,把自力更生作为经济建设的立足点、逐步做到主要依靠西藏人民自己的力量、艰苦奋斗、奋发图强,使西藏经济 走上繁荣道路。

为了实现建设团结、富裕、文明的社会主义新西藏这一伟 大目标,我们必须巩固祖国统一,全面贯彻执行党的民族政策,

升少数比赛,少数比赛离不升次赛"的指导思想;必须做好战 战工作和家处工作。必须努力建设具有民族特点的精神文明; 必须加强法制建设,重视立法工作。 我们回顾了二十年所走过的道路和取得的成就,总结了基 本经验,确定了今后十五年的发展目标,探索了适合西藏特点 的社会主义建设的路子,这就更加坚定了我们建设新西藏的信 心。只要我们团结奋进,就能在新的历史条件下,在建设社会 主义新西藏的伟大实践中,不断夺取新的胜利。(新华社发)

仑 志 平 王 昆 同 生

忠诚的共产主义战士、著名的政治活动家、中国 国民党革命委员会的卓越领导人、中国人民政治协 商会议全国委员会副主席王星全同志, 因病医治无 效,于1985年8月23日在北京逝世,终年八十三岁。 王昆仑同志1902年8月1日生于江苏无锡,北

京大学哲学系毕业。在北京大学读书时, "五四"; 动爆发, 他积极参加了爱国宣传和示威游行活动 反对帝国主义和北洋军阀。1922年,北洋政府委派 於允弊出任教育总长、激起北京爱国学生的义愤。 王昆仑同志作为北京爱国学生代表之一,南下上海 寻求各界的支持,其间拜见了伟大革命先驱孙中山 先生,在孙中山的启发和鼓励下,他参加了思党。 回到北京后,他根据孙中山先生的宣传革命、组织 起来的教导,在北京学生中团结进步青年,进行反

1926年,王昆仑同志由北京到广东任黄埔军校 潮州分校政治教官,后随军北伐。1927年"四·一二"政变后,任国民革命军总司令部政治部秘书长,因目睹蒋介石对外勾结帝国主义,对内实行独 裁统治, 愤而辞职, 在国民党内部开始从事反蒋民

1931年"九一八"事变,东北三省沦于敌手 在民族危机紧要关头, 王昆仑同志开始探寻救国自 强的政治道路。他追求真理,追求进步,团结爱国 青年,组织读书会,学习马列主义。在中国共产党 拉日民族统一战线政策的威召和全国人民拉日数亡 高潮的影响下,王昆仑同志的思想发生了根本的变 化, 开始了从一个爱国的民主主义者向共产主义战 士的转变。他认识到,只有中国共产党才能领导中 国革命,只有社会主义才能救中国。1933年,他参 加了中国共产党。此后在党的直接领导下,长期从 事民主运动和我党的统一战线工作,为中国人民的 民族解放事业做出了重大贡献。

王昆仑同志支持部分爱国人十和共产党**员发起**

筹备各界救国会,并从各方面给予帮助。1941年皖 南事变发生后,在周恩来同志的支持下,他与王炳 南、屈武等同志在重庆发起组织党领导下的革命组 织——中国民主革命同盟(简称小民革),在国民党内部坚决主张抗战到底,反对倒退,反对分裂,和 极进行抗日民主活动。1943年,他与谭平山等同志 发起组织三民主义同志联合会,这是一部分国民党 爱国民主分子的组织,也是其后国民党革命委员会 的一个组成部分, 王昆仑同志在汶两个组织内, 着 担负主要领导职务。在1945年5月间举行的国民党 第六次全国代表大会上, 王昆仑同志不畏强暴, 开揭露国民党顽固派勾结日伪,制造分裂,策划内 战的阴谋,引起了很大的震动。

王昆仑同志历任国民党政府立法委员、国民党 候补中央执行委员,以及中山文化教育馆总干事、 中苏文化协会常务理事等职。他以自己的社会交往 和历史关系,为争取和团结国民党上层人士和其他 爱国民主分子、积极掩护和营救被捕的中共地下党 员和进步学生,做了大量的工作。

1948年,王昆仑同志为避开国民党反动派的迫 害,出国赴美考察。在美国,他协助冯玉祥将军在 旅美华侨和留学生中开展反蒋民主活动。1949年1 月,他经苏联回国进入解放区、参加筹备并代表"民 联"出席中国人民政治协商会议第一届全体会议、 当选为全国政协常委。中央人民政府成立、他被任 命为政务院政务委员。第一届全国人民代表大会召 开后,王昆仑同志历任一、二、三、四届全国人大常委,北京市副市长等职。他积极参加新中国的政权建 设, 在国家政治生活中努力发挥自己的作用。

王昆仑同志历任民革第二、三、四届常委、宣 传部长,第五届中央副主席、代主席、主席、六届 中央主席。他为中国国民党革命委员会的建设,耗 费了大量心血。他与其他民主党派、爱国民主人士、 文化界有广泛的社会联系,他坚决贯彻执行党的统 -战线政策, 广泛团结各界人士, 为巩固和发展爱

国统一战线作出了重要贡献。 十年动乱期间,王昆仑同志被康生、江青诬陷, 受到了严重的迫害。王昆仑同志坚决抵制。不为所 配。在周恩来同志的亲自过问下,他才得以恢复自 由。在公审林彪、江青两个反革命集团的特别法庭 上,他扶病出庭作证,强烈控诉江青、康生等迫害 革命干部、民主党派和爱国人士的罪行。 王昆仑同志坚决拥护党的十一届三中全会以来

的路线、方針、政策、支持党中央实行改革和开放 的方针、和党中央在政治上保持一致。他非常关心 祖国统一大业,撰写诗文,发表谈话,呼吁台湾和 海外的老同事、老朋友,响应伟大祖国的召唤,为 实现国共第三次合作, 共竞统一祖国、振兴中华的 历史伟业而共同努力。

王昆仑同志对我国古典文学有很深的根柢、很 五年它间运为我国口殃又子有版本的根柢、版 高的造诣,他是最早试图用历史唯物主义来研究《红 楼梦》的专家之一。他留下来的著作有《红楼梦人 物论》、昆曲剧本《晴雯》(与女儿王金陵合著)等。 他还有大量诗词文章散见于解放前后的报刊,在国 内外颇有影响。

王昆仑同志的一生,是不断追求真理、追求进步 生。虽然他也曾经历过青年时代的曲折,但当他 - 旦接受了马克思主义的真理,就矢志不渝,数十年

一日,坚持为党和人民的事业而奋斗到最后一息。 王昆仑同志勇于任事,敢于负责,对于党所分 配的每一项工作,都全力以赴地努力完成。在工作 传风上,他谦虚道旗,平易近人,得到党内外同志 一致的好评。在思想終养上,他严于律己,勤于学 习,对周恩来同志"活到老,学到老,改造到老"的 教诲,拳拳服膺,铭记在心。他始终以一个普通共产 党员的面貌,坚持学习,参加组织生活,开展批评 和自我批评。在串病期间他仍然关心整赏工作、并 且满怀信心地表示整党一定能够达到预期的目的。 王昆仑同志在长达半个多世纪的漫长岁月中,

为党和人民的事业鞠躬尽瘁、死而后已的高尚品德

(新华社北京8月31日电)

李先念会见美国芝

加哥市代表团。 新华社记者 王新庆摄

边转 疆党 把 北 大荒 建 设 得 更 加量 美

根

亲切慰问,热情鼓励他 们继续发扬我党我军的 光荣传统, 扎根边疆, 的方针,曾先后率领十 万转业官兵开赴北大 荒,在荒无人烟的处女 地上办起了一个又一个国营农场。他当年曾写 下一副对联:"完达山下 英雄解甲上战场,密(山)虎(林)宝(清)饶 (河)千里沃野变息田"。 激励广大转业官兵发扬 革命精神,努力开发建 设边疆。经过三十多年

新华社哈尔滨8月

知 震8月26日至8月30日

视察了黑龙江垦区,转

达了党中央、国务院、 中央军委对广大转业官

子以及农场职工家属的

(记者谭佩全) 中共中央政治局委员王

的艰苦奋斗,如今这里 已经建起了几十个国营 农场,向国家上缴了四百多亿斤粮食和大豆。 王震同志在视察中高度评价北大荒建设者 们取得的重大成就,称赞转业官兵、知识分 支边青年和农场职工家属是一支社会主义 建设的突击队。他对转业官兵说: "在战争年 代,你们不怕流血牺牲,英勇作战,为人民立 下战功。从保卫祖国的战场上下来以后,你们 又走上了建设祖国的新战场,在亘古荒原、在 沼泽地带,披荆斩棘、艰苦创业几十年,吃了 大苦,流了大汗,你们是劳苦功高的英雄。"

在艰苦垦荒的岁月里,王霞同志曾和广大 垦荒战士一起,冒着风雪严寒勘察荒原,跛涉 深可没膝的沼泽,选点建场;每逢春节,他都 要从北京赶到北大荒来同战友们团聚过年,同 垦荒战士结下了深厚的友情。在最近二十年内, 他虽然未能到北大荒来,但是仍然关心北大荒 的建设事业,与北大荒保持着紧密联系,农 垦战士们也一直亲切地称他为"我们的老部

已经七十八岁高龄的王震踏上北大营的沃 已经七十八岁高龄的王震踏上北大荒的扶 上、心情格外高兴。他风尘仆仆、兴致劫 到友谊、五九七、八五二、八五三农场和亩清 县、视察了垦区的农田、林带、水库、野葡萄 园和机械队等。受到广大农县战士和群众的热 烈欢迎。王霞还登上两米多高的大型拖拉机和 無料因驾驶台,亲自点火驾驶。他对大家说, 实现社会主义四化,其中之一就是农业现代化。 特别是地域辽阔的北大荒,机械化更是根本的 出路。我们一定要把兴办家庭农场和农业机械 化有机地密切地结合起来。为建设社会主义的 现代化大农业而奋斗。

王震同志还走访职工家庭,询问了他们的 生活情况,与当年的"老部下"促膝谈心。 他告诉大家, 屯垦成边, 建设巩固繁荣的边疆, 不是一代人可以完成的事情, 需要几代人的艰苦努力。他风趣地对农垦老战士说: "当年你们还是没有结婚的年轻人, 如今, 一个个都当上 还是没有结婚的年轻人,如今,一个个都当上 爷爷奶奶了。我希望你们的子孙后代也要在北 大荒当爷爷、当奶奶,子子孙孙热爱北大荒, 把这块宝地建设得更美好, 更富强。"

王震同志在听取了黑龙江省农场总局和佳木斯市领导同志的汇报后说,现在,我国的粮 食生产水平还不高, 按人口平均只有七八百斤, 有些地方农民的温饱问题还没有完全解决。因 此,我们决不能盲目放松粮食生产。否则,我 们就有可能吃苦头。北大荒要继续搞好农田基 本建设,增强抗灾能力,提高单位面积产量, 实现稳产高产,早涝保收,丰年生产一部分出口大豆,灾年可以调出商品粮支援国家建设。 这是我们国营农场应当承担的职责。同时要大 - 部分出 力发展畜牧业、工副业和多种经营, 使农垦事 业有一个更大的发展。



人民大会堂会见法国对外 关系部部长罗朗·迪马

新华社记者 刘少山摄

上中图:李先念在北 京人民大会堂会见由主席 奥马鲁 · 马马内率领的尼 日尔全国发展委员会代表

新华社记者 王新庆摄

☆ 赵紫阳在北京中 南海会见参加宏观经济管 理国际讨论会的各国著名 专家和学者。图为会见时

新华社记者 齐铁砚棚







田纪云会见伦敦城市长

据新华社北京8月30日申 国务院副总理田纪云今天下午 会见了英国伦敦城市长阿伦·特雷尔爵士一行。 伦敦城是伦敦的一部分,是英国金融、商业和保险业中

会见以后, 田纪云设晚宴招待英国客人。 昨天,对外友协会长王炳南会见了特雷尔爵士一行。 谷牧会见日本社会党工运活动家代表团

报新年社北京8月31日电 中共中央书记处书记、国务委员谷牧今天上午在这里会见了以阿部宋喜男为团长的日本社会党工运活动家代表团。

土耳其驻华使馆武官举行招待会庆祝建军节

新华社北京电 土耳其驻华使馆陆海空军武官依伊特8月 30日在使馆举行招待会,庆祝土耳其建军节。 中国人民解放军副总参谋长何其宗出席了招待会。

朝鲜青年友好参观团在广东天津访问

晚会"。

本报讯 综合新华社消 参观了蛇口工业区等,并游览息: 朝鲜青年友好参观团第一 了深圳市容。8月30日,朝鲜 分团部分成员和中国青年三百 青年友好参观团第一分团分成 多人8月29日晚在广州中国大 八个小组,分别同深圳和广州 酒店举行"中朝青年友好联欢 的优秀团干部等进行了座谈。 8月30日,朝鲜青年友好

明鲜青年友好参观团第一参观团第二分团同天津市五千分团另一部分成员,8月29日 多名青少年举行了联欢。

邓力群会见奥地利高级新闻代表团 新华社北京8月30日电 中共中央书记处书记邓力群今天 下午在人民大会堂会见了由麦塞尔斯教授等六人组成的奥地利 高级新闻代表团,向他们介绍了中国社会主义物质文明和精神

张劲夫会见美国核学会代表团

据新华社北京8月30日电 国务委员张劲夫今天下午在人 会堂会见了由美国核学会理事长林・徳雷珀率领的美国核 学会代表团全体成员。

张劲夫说, 中美两国签订的核合作协议, 有益于扩展两国 能和平利用方面的交流合作。 他欢迎美国企业家在中国和平利用核能的项目中参加与其

他友好国家的竞争。他说,这种竞争主要是指技术转让、技贸结合和补偿贸易。在常规发电设备、超高压输变电设备方面,中美两国的合作领域有着广阔的前景。

国营工业企业管理体制国际学术讨论会闭幕

华社北京8月30日电 国营工业企业管理体制国际学 术讨论会今天在北京结束。

闭幕式上,中方代表、中国社会科学院经济研究所所长董辅初和世界银行代表、世界银行高级经济学家吉恩·蒂德里克

"工合"即"中国工业合作协会"的简称。今天,它对五十岁以下的人也许是陌生的,但在抗日烽火油神州的年代,三角彩的"工合"标识曾经遍布于从蒙古草原到云贵高级,从西部边陲到东南沿海的"表面"。中国"工合"还曾董声金珠,它是国际友人、海外华侨援助中国抗战的重要组带。 "工合"是时代的产物,是为支援抗战而来起的一支独特的经济力量。在那级间弥漫、战火纷飞的艰苦岁月,它为供应战时的军器民用,支持长期抗战、特别是援助中国共产党领导下的人民军队和解放区的斗争作出了重要资策。 为此、"工合"曾得到毛泽东、周恩来、宋庆龄以及博古、彭德怀、贺龙、叶挺等同志的坚决支持和高度赞扬。1939年9月毛泽东曾致简"工合"国际委员会,对在抗日边区区勒省"一合",表示坚决的支持,并充分肯定"工合"对抗战 "工合"即"中国工业合作协会"的简称。今天、它对五

区建立"工方",表示经验,支持,并充分肯定"工合"对抗战的巨大贡献(1)。他曾两次接见前往延安筹办"工合"的路易·艾黎、对其工作备加鼓励和支持。1939年12月,宋庆龄在 题为《中国工业合作社之意义》的英语广播中,指出:在当时 起四、4 中国上型台下柱乙醇义)即英语广播中,指出:在当时的中国、"再没有别种运动能够比中国工业合作协会,更为应时和重要的了"(2)。同年10月、叶挺拾"工合"国际委员会的信中、对新四军所在地皖南游击区的"工合",给皖南人民的重要援助表示表心的感谢(3)。作为"工合"发起人,并对"工合"来市场。这都是等地位态处。"但是" "工合"运动作过重要贡献的海伦·福斯特·斯诺曾称赞"工合"是"人民的生产运动"(4)。

>天,在我们纪念抗日战争胜利四十周年之际,在 合"已经国务院批准重新恢复活动的时候,总结既往,展望未来,回顾"工合"在抗战时期的巨大贡献和宝贵经验,继承它 本, 巴明 上晉 住仇战时期的巨人员顺利宝页全壁, 继奉已自力更生、艰苦创业、依靠群众、民土管理, 注重是型教育、加强国际交往等等优良传统, 进一步发展"人民的生产运动", 对实现四化伟业, 促进新时期"工合"对四化作出更大的贯 献,是有重大意义的。

促进国共合作 争取海外援助

工合"是抗日民族统一战线的产物,是世界人民友谊的 成果。它为巩固和发展抗日民族统一战线和世界人民反法西斯

统一战线作出了重要的贡献。 "七·七"事变标志全面抗日战争的开始,日本帝国主义 大举进犯,大片国土沦丧敌手,集中于沿海的很多工业毁于战 火。当时,如何动员人力物力在后方重建工业,发展生产,供 应战时的军需民用,是关系能否坚持长期抗战,争取最后胜利 的重要问题;同时解决千百万流离失所瀕于饥饿的难民、伤失的劳动就业,安定后方秩序,也是刻不容缓的任务。因此,1937年11月,在上海的国际友人海伦·福斯特·斯诺及其丈夫 埃德加·斯诺、路易·艾黎同我国爱国进步人士胡愈之、沙干 里、章乃器、徐新六、卢广绵、萨空了、王芸生等发起组织中国 "工合"设计委员会,艾黎为召集人,及时起草了中国"工合" 发展计划,提出了建立三万个工业合作社,使千百万人得到新生活,并使工业恢复到战前水平的目标。计划由徐新六、艾黎 送到当时抗战的中心汉口,立刻得到周恩来、博古的积极支持,并提出"工合"的主要任务,是促使蒋介石抗战,不要让他投降,尽可能多地争取美国及其它国家对"工合"的支持, 尽可能多地平地大户4个。 工合"规定了要为巩固和发展抗日民族统一战线、世 正式成立中国工业合作协会,由艾黎出任技术瞬间,负责协会的组织工作。接着成立了包括中国共产党领导人林伯榘、董必武、邓颖超和国民党政府高级官员王世杰、邵力子、张治中、 杭立武、俞鸿钧以及爱国民主人士沈钧儒、黄炎培、莫德惠等 在内的理事会,由国民政府行政院长对牟照任理事长、宋美龄 任名誉理事长。这样,就象埃德加·斯诺所说,"工合"便在 "最有独创性、最有希望的'统一战线'阶段中产生了"(5)。从 此,在国共两党合作和努力推动下,"工合"广泛网罗人才、艰苦创业,首先在西北接着在东南、西南等各区星罗棋布地建 立起来,并得到了迅速的发展。

为了争取海外的捐款和物质技术援助,筹集发展"工合" 事业的基金,并使海外捐款用在最需要的地方,而不被侵吞和 挪用,1939年1月在香港成立了"工合"国际委员会,宋庆龄任

石亩工师, 米园工规时明平任工师, 赤柳绿正区以1,007, 州岛、 艾翰、宋子女等办委员。 筹建和发展"工合"的计划, 一开始就得到宋庆龄的"百 分之百地支持"(6)。由于她在海内外享有崇高的威望和"工 合"所进行动力的对外宣传。"工合"固定观点。就 得到各国友好人士和海外华侨的热烈支持。首先在菲律宾成立 了包括各界人士一百人的"工合"促进委员会,由菲律宾总督 夫人弗兰西斯·塞尔任名誉主席,福雷博士任主席。成立伊 始,塞尔夫人即在马尼拉电台发表广播演说,详述中国"工 的现状和意义,呼吁菲律宾及美国等各界人士对中国"工 予以实际的援助。当地华侨立刻作出热烈的响应,菲律宾 华侨妇女教济协会等团体立刻筹募了二十余万元捐款汇交束庆 龄收转中国"工合"(7)。并拟立刻筹募五十万元作为"工 合"基金。非律英的妇女教济会还捐赠了卡车、以解决"工 合"的运输困难。印尼爪哇一个华侨虿商一次就问"工合"捐

接着在纽约成立了以罗斯福总统夫人任名誉主席,美国太 平洋龍队司令顧录尔上将任主席、普律總女士、拉钱摩尔夫人 任秘书,包括美国众参两院议员、教会领袖和各界知名人士百 余人为委员的美国援助中国"工合"委员会。由于罗斯福总统 夫人和颜录尔将军在美国有着巨大的号召力,经过该会的努 力,以及出版刊物广泛宣传援助中国"工合",支持中国抗战的 重要意义,美国朝野认识到中国"工合"是支持抗日战争有 力的经济武器,美国各界人士、广大群众以及美国援华会等社 刀助设价私盛,英国各乔八正、1 人群从以及英国级平宏寺社 会团体均表同情和支持。他们筹赛到大量的捐款,不断支援了 中国"工合"特别是解放区"工合"事业的发展。在抗战时 期,美国友人给中国"工合"的援助约五百万美元,占"工

"工合"对抗日战争的重要贡献

所获贷款、捐款总数的大部分。据陈翰笙博士统计: 1938 合会捐助的占一亿二千多万元(8)。此外,在英国、新西 兰、澳大利亚等也先后建立了援助中国"工合"的组织。英国 成立了英中合作发展公司,由英国国会议员白恩司任主席。英 国胜华大使克拉克·卡尔,大使馆秘书亚历山大,一开始就表现了对中国"工合"的巨大支持。

1939年5月,在巴黎举行的国际保卫和平民主人道大会曾诵 过决议:以资金、原料及机器援助中国"工合"。指出,只有这种援助"才能使深受战争痛苦的中国人民恢复并改造其经济生 活" (9)。英国合作联合会也曾致命中国"工合",表示对中国 "工合"和抗日战争的支持,并建议拥有七亿多会员的国际合作联盟对"中国工业合作事业给予切实的援助" (10)。为筹募 "工合"基金,美国、英国还广泛开展"一碗饭运动" 。1941年 在宋庆龄的倡导下,还得到香港总督的支持, 在香港轰轰烈烈地开展起来。接着"工台"国际委员会和保卫中国同盟又共同举办"工台"展览会和义卖会,当时"成了香港最引人注目的中心、观众人数多达几十万人"(11)。

在国际友人、海外华的生活现了许多不怕牺牲、不畏艰险、热心支持中国"工合"的动人事造。斯诺、普律德曾慷慨地拿出他们的私人积蓄,作为筹建"工合"的经费。他们还从尘仆仆、远游重洋,到许多国家去为"工合"作广泛的宣传。曾 "技术总顾问的艾黎,更是呕心沥血,辛勤奔走,冒险 征 工台 权术总顾问的义豪,更定略心如血,平勤异定,自然 犯难,足迹路遍了中国的山山水水,曾被赞誉为"工合的导师"、"中国工合"的同义语。许多美国、英国、新西兰以及来 日美、英、加、菲、泰等地的华侨青年工程技术人员,不远万 目美、英、加、菲、泰等地的华侨青年工程技术人员,不远万 里,来到中国,和中国员工一道过着极为艰苦的生活,夜以群 日地为发展"工合"事业辛勤劳动。在英国,成千上万收人菲 日地为发展"工合"事业举勤劳动。在英国,成于上万收人非 满、生活艰苦的消费和生产合作社社员,把他们节充缩合下 来的几个便士汇集起来捐赠给中国"工合"。非律实年侨青年杜 汉高(译音),由于为"工合"捐集有功,得到了一辆自行车 的浆质》他把年书组,把程费邦捐给"工合",后来日本侵略 者以积极支持"工合"的罪名把他杀害。他为中国"工合"事 业献出了宝贵的生命。

抗战初期,国民党当局虽曾拨给"工合"一定数量的经费 和贷款,但为数很少,1942年后更完全停拨。所以,争取国际 村以政, 但为效成少, 1942年 口更完重管效。所以, 非城国际 友人、海外华侨的捐款, 成为"工后"特别是解放区"工合" 经费的重要来源。负责筹赛海外捐款的"工合"国际委员会实 际上"成了一切推进'工合'运动努力的聚集点"(12)。以来 庆龄为主席的"保卫中国同盟",也不断地把募集到的海外捐款 用来支持"工合"事业。斯诺及其夫人曾亲自写了一封情词恳 切的信给美国总统罗斯福,请求美国给予中国"工合"五千万 盖元的贷款。信中不但列举事实说明中国"丁合"的成就、还 |陈利害,指出给予这笔贷款对发展中国"工合"事业,加强 中国抗战的工业基础;对保卫一个独立自由的中国的生存,维 护远东的稳定、世界的和平以及美国的安全, 都具有重要的意义。在这封信上签名的有领录尔和卡尔逊将军、以及著名作家 赛珍珠、著名哲学家杜威等美国各界知名人士二十多人(13) 糠炒珠、老名官字家任晚時美国各界知名人士二十多人(13)。 由顧录先上等。自担信念参罗斯福总统。是放击于当时中国和 国际的复杂情况,美国没有给予这笔贷款,但罗斯福总统要其 夫人参加美国援助中国"工合"瞬间委员会,并表示把支持中 国"工合"的信息转达给第介石。1944年更、美国副总统华莱 士访华期间还亲自参观了"工合",并对中国"工合"表示支持 和称赞。

支持长期抗战 巩固经济国防

"工合"没有辜负海内外人民的殷切希望,它为供应战时 需民用,建立巩固的国防经济壁垒,支持长期抗战作出了不 可磨灭的贡献。

抗战初期、集中干沿海特别是上海的中国工业、百分之七八 十毁于战火或被敌侵占,我国海陆的国际通道,又陆续被日军封锁,而内地工业基础十分薄弱。当时,解决物资匮乏,供应军 到了迅速的发展,对解决军需民用起了巨大作用。1938年8月,卢广绵到宝鸡建立第一个工业合作社,到1940年4月, 仅一年多的时间,西北地区就建立了五百五十七个工业合作 社、月产值达四百多万元(14)。全国各地的"工合",1938年版 仅有六十九个,1939年底即发展到一千二百八十四个,增长 余倍,1942年6月达一千五百九十个,月产值达二千四百多万 由于海外的援助和从敌占区转移运进一些机器,或土法上马自造机器,建立了不少半机械化和机械化的工业合作社,如广东 曲江、福建长汀、江西赣州、浙江淳安和陜西双石铺、宝鸡等

的军毯、棉衣。据1939年12月统计,仅宝鸡一地"工合"

供应的军毯即达五万条,军大衣三万六千件,两项产值近百万元(16)。同年宋庆龄还委托西北"工合"承制棉衣十万件,送 交西安八路军办事处转运前方。在抗战时期,以西北"工合 主,各地"工合"总共供应军毯"不下五百多万条"(17)。 线、后方交口赞誉,"大大提高了工合运动的地位"。 前线、后方交口赞誉,

"工合"的产品及时供应军需民用、不但成为"反封锁"的有效手段,还对堵截敌货的倾销,防止人力物力外流资敌,打击敌人"以战养战,以华制华"的阴谋,起了重要作用。

打击放人 "以战赛战, 以华制华"的阴谋, 起了重要作用。
"工合"所以能在全国各地迅速发展, 并有着较高的生产效率和经济效益,除上述"工合"本身所具有的优势与特点外、首先,这和它实行的经济民主是分不开的。当时"工合"运动跨额称为"经济民主运动"。"工合"提出"人人为我,我为人人"的口号,提倡平等,互助、团结,正象"工合"小丛书('工合'三字经)中所说,工合社"用群力、来生产,大家事,大客管,没老板,没小工、职社员、都相同,无压迫,无别削一条心、为合作;论组织,最平等,是社员、皆股东;开会时,能发言,表决时,均有权……"(18)。其次,由于"工合" 是一个民主的社会团体,加之它具有独特的背景,使它会受到传统的官僚政治、裙带关系和贪污舞弊的压力"(19 尽管国民党官僚政治和特多力图控制"工合",对"工合"的发展妄加阻挠,并使用种种手段肆意迫害"工合"人员,但在国际进步人士的援助下,经过中国共产党人和以宋庆龄为代表的 国民党左派以及爱国进步力量的斗争,进步战胜倒退,正气压倒邪恶,使"工合"始终在艰难中奋进,保持旺盛的活力,成 为民族解放、抵抗侵略的一支生产生力军。再者,这也和"工 合"经常注意思想教育分不开。各地"工合"普遍设立"工合" 佼校、小学、识字班、读报班、读书会以及各种训练班,在双 石铺、兰州、山丹开办的培黎学校更驰誉中外。在这些班、校 中,对社员不但进行理论联系实际的技术培训,培养了大批的 技术骨干,更重要的是经常向社员进行"工合"教育、民主教 育和抗战教育,向社员灌输爱国爱社、民主办社的思想,使社 员树立为抗战胜利而生产的明确目标,使广大社员认识"工 合"战士在后方多流汗、多生产,和前方将士多杀敌一样光 荣,提高生产效率就是对抗战建国的最实际、最有效的贡献。 工合"战士曾提出"赶制万件棉衣,换取敌人万颗头颅"的 号;为了赶制前线急需的军毯,曾发起"织造百万军毯支援 前方将士"的运动。

援助人民军队 发展边区经济

"工合"对抗日战争的巨大贡献,还突出地表现在对中国 共产党领导下的八路军、新四军、抗日游击队和解放区的有力

解放区的"工合"是在极为困难的条件下产生和发展的 由于解放区的工业基础更为薄弱,交通不便,经费不足, "工合"的创办带来种种困难。当时国民政府和国统区的银行 "上台"的创办带米押中围框、当时国民政府和国院区的银行 提按给"工台"一定的经费和贷款、但几乎全部是给国辖区 "工台"的,解放区"工台"所得极少。据1940年初的调查, 解放区的"工台"数量占会图"工台"的六分之一,所得贷款 仅占四百分之一(20)。后来则完全停放。但是在中国共产的 正确领导下,在伟大领袖毛泽东的亲目关怀下,又得到宋庆龄 "工合"国际委员会的重大支援,国际友人、海外华侨的捐 款主要拨给了解放区的"工合"。由于"工合"国际委员会、保卫中国同盟以及斯诺、艾黎、爱泼斯坦等国际友人广泛宣传八 路军、新四军革重抗战的事绩、不少国际方人、海外华侨出于 对人民军队的敬仰和支持,指定把捐款交给解放区、 。解放区人民具有创办合作社的优良传统和丰富经验 (早在第二次国内革命战争时期,江西、陕北等地苏区就创办 了不少消费、生产合作社),具有高度的政治觉悟,富有自力更 、艰苦创业的精神,在困难中开拓前进,使解放区、游击区 "工合"在短时间内就得到巨大发展。1939年4月,成立了 "工合"事务所,接着在陕甘宁、晋东南、晋西北、晋冀鲁 豫、浙皖、粤赣等边区、游击区普遍设立了"工台

、向师、号领等2位区、份田区百遍设立了生产上口。。 首先,"工名"在解放区载立了发挥本地资源优势的工业。 进了解放区经济事业的发展。陕甘宁边区盛产羊毛、棉花、 工合"就在该区大量发展棉毛纺织业,不到一年便生产毛呢 六千三百多匹,各种布约四千匹,还有大量的毛毯、毛巾、毛衣、袜子等产品。由于陕甘宁边区年产羊毛五百多万斤,羊毛的质地 优良,大量发展毛织工业,不但能促进边区工业的发展,而且可 以防止羊毛外流,对急于搜刮中国羊毛以代替进口澳毛,减少9 汇支出的日本帝国主义是一个沉重的打击。在宋庆龄的关怀下, "工合"国际委员会曾一次把马尼拉的捐款十万元拨给陕甘宁 边区发展毛纺织厂(21)。陕北"工合"还大力发展棉布纺织 生产合作社,仅1942年3月至12月间就建起了九个纺织工业合 作社, 月产两千四百六十六匹棉布(不包括农村中用改进过的 手摇织布机生产的棉布)(22)。"工合"还在陕北发展采煤、 开矿等小型重工业。另据1945年6月的不完全统计,在黄河以 北的华北各解放区也建立了包括四十种以上不同类型的工业合 作杜二百三十多个(不包括非工业的合作社), 为解放区发展工业基础、增强经济实力作出重要贡献!

其次, "工合"就地取材,在解放区生产急需的日用品,打破敌人的封锁,供应军需民用。当时,解放区、游击区在日军和国民党顽固派的重重封锁下,日用生活品极为匮乏。"工合" 急解放区军民之所急, 主要利用本地原料大量开办化工、造纸、

常生产、生活和文化等急需的农具、五金、瓷器、纸张、文具 肥皂、牙粉及多种食品等等。如1942年陕北边区的 月可生产三十万条肥皂,一万六千包牙粉,五十五万张纸,五 千多瓶墨水,两千六百多磅白酒、葡萄酒,六千磅植物油,近 四千磅精盐以及其他大量的日用品(23)。陝北盛产各种药材, 工合"开办的新华医药工业合作社制造出八路行军散、红白 疾丸、止咳丸、平胃散等大量中成药(24),对解决在敌人重 重封锁下边区医药奇缺的问题作出了贡献, 普遍受到军民欢

再者,解放区、游击区的"工合"还开办了一些直接为八 路军、新四军、游击队斗争服务的工业,对人民军队的抗日斗 路军、新四军、游击队斗争服务的工业、对人民军队的抗日斗。 中作出了有力的支援。应双条将省的要求、适应斗争的需要, "工台"曾从晋东南撤迁一个小型炼铁厂到晋西北、以帮助八路 军生产急需的手榴弹。东南区的"工台"还组织力量、克服重 租困难,把机器物资从宁波等地硫散转运到邻近皖南新西军军 地的浙西地区、建立机器生产合作社、以帮助新四军制造手榴 弹、修理卡车、机器等等。"工合"还在皖南建立小型兵工厂制 造弹药枪械,支援新四军、游击队的抗日斗争,得到了叶挺将军的称赞。1940年"工合"主要使用马尼拉、爪哇捐助的基金, 在晋冀边区的太行山区建立了几个织布工业合作社, 生产大批 军布、毛巾等供应当地抗日游击队(25)。为了适应战斗需要, 一些"工合"还随游击队流动,为抗日将士生产军需和日用必 需品。这些活跃在斗争最前线以及深入敌后的"工合",能够在 极短时间内把机器拆卸装箱跟随抗日部队转移,又能在极短时 间内安装好机器进行生产,做到迅速转移,及时生产,灵活机动,被赞誉为"经济游击队"或"游击工业"。有些地区、如晋东南,还组织了"工合"游击队、"工合"自卫队,做到亦兵亦 工,敌人来了,拿起武器,参加战斗;敌人退了,恢复生产, 支援抗战。不少"工合"战士在战斗中英勇献身,为人民立下

此外,在抗日战争时期,"工合"在支援中国共产党的斗争 处外、在抗日战争时期, "工合"在文装中围球产党的斗争 中还起过一些缺特的作用。由于"工合"是在阻实各作基础的 抗日民族统一战线的产物,具有合法性,党可以派遣党员和干 部到围坡区"工合"中去工作,跟文持推动了"工合"的交 展,又以"工合"职业为操护,开展党的工作,向广大群众宣 传党的抗日数国的主张和党的抗日民族统一战线政策,并团结 群众、组织群众,扩大党的力量和影响。在国统区的一些"工 合",实际上成为我党、我军的地下工作据点、联络点和物资供应站。宋庆龄主持下的保卫中国同盟还不断通过"工合"的合 法渠道,把国外的捐款输送给八路军、新四军和抗日游击队, 使它起到了别的组织所难以起到的独特作用

"工合"在民族危亡中崛起,在国步艰危中创业,在抗日 民族统一战线和国际反法西斯统一战线的旗帜下奋进、虽历经 艰辛,却硕果累累。斯诺曾称赞中国"工台"是"世界上最大 的生产合作运动的先驱"(26)。它为推动国共合作、争取海外 援助、坚持抗战、促进人类和平进步建树的业绩,将永放光

引文出处:

(1) 毛泽东: 《致工合国际委员会及该会主席何明华、秘书 陈翰笙函》 (英文版) 1939年9月25日。

(2) 香港 《大公报》, 1939年12月11日。

(3) 叶挺:《敬菲律宾抗敌协会和"丁合"国际委员会函》

(4)海伦·福斯特·斯诺:《我在中国的年代》(英文版)第

(5) 转引自洛易斯·惠勒·斯诺: 《斯诺眼中的中国》,第 198页,中国学术出版社1984年10月版。

(6) 埃德加·斯诺: 《我在旧中国的十三年》,第102页。生 读书·新知三联书店,1973年6月版。

(7) 《工合之友》,第一卷第七期,第245页。

(8) 陈翰笙: 《中国工业合作运动的过去与将来》,第40页。

洋学会美国分会出版。

#子安美国介雲山版。 (9) 《工合之友》,第一卷第七期,第247页。 (10) 《工合之友》,第一卷第七期第248页。 (11) 路易・艾黎: 《保卫中国同盟与"工合"

(12) 陈翰笙: 《中国工业合作运动的过去与将来》,第32

(13) 《埃德加·斯诺等给美国总统罗斯福的信》 (英文版) 1940年7月22日。

(14) 姜漱寰: 《工合运动在西北》,第206页。西北印刷生产 合作社1940年6月版。

(15) 《一个重建的国家 — 中国"工合"的故事》 (英文版)

(16)姜漱寰:《工合运动在西北》,第207页。

(17) 陈翰笙: 《中国工业合作运动的过去与将来》,第16

(18) 吴锐锋: 《工合三字经》,第17页。西北印刷合作社

(19) (斯诺语)转引自洛易斯·惠勒·斯诺: 《斯诺眼中的中 国》,第202页

(20) 重庆《新华日报》, 1940年2月24日。

(21) 参见重庆《新华日报》, 1740年2月24日。 (22) 《保卫中国同盟的报告》 (1943年) 第49页, 1944年纽

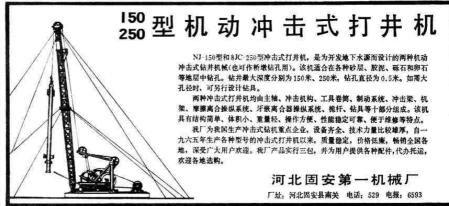
(23) 《同上》第49-50页

(24) 穆欣: 《工合运动在陕甘高原》, 重庆《新华日报》

(25) 陈翰笙: 《中国工业合作运动的过去与将来》,第31



帐号: 330101



非统呼吁加强反对南非政权的斗争

澳大利亚坚决支持纳米比亚早日独立

31日电 非洲统一组织31日在 亚的斯亚贝巴发表一项声明, 呼吁发起一次反对比勒陀利亚 种族主义政权的总动员, 敦促 南非被压迫的大多数里人采用 恶制度,直至把南非从种族隔 函中完全解放出来。

杀害为要求释放民族主义领 导人曼德拉而举行和平游行 一名手无寸铁的黑人群 众。

声明指出,南非当局的残 酷镇压绝不会使席卷整个南非 的革命高潮平静下去, 相反, 它的野蛮行径只能激励更多的 南非群众起来斗争

澳大利亚负责外交事务总理助 理加雷恩·埃文斯昨晚在堪培 拉举行的为期三天的"堪培拉纳米比亚会议"的开幕式上说, 澳大利亚政府将继续坚冲支持 纳米比亚早日独立。

埃文斯说,任何一个符合 联合国诵讨的决议案的行动 持。

他说, 澳大利亚期待着纳 米比亚能够自由地选举出自己 政府的那一天。

西南非洲人民组织总书记 赫尔曼·托伊沃在会上重申, 只有武装斗争才是解放纳米比 亚的唯一徐谷、因为南非种族 主义者对纳米比亚人民发出的

新华社堪培拉8月31日电 和平解决的呼声置若罔闻。 是,他说,假如南非忠实地执



图为欧洲共同体三国外长在南非约翰内斯堡会见诺贝 尔和平奖获得者图图时的情景。 本报电视照片

阿富汗游击队同卡尔迈勒军队发生激战

满了苏联侵略军和政府军的伤

新华社伊斯兰堡8月30日 报道说,首都喀布尔的医院住 员。 据《巴基斯坦时报》今天 报道,阿富汗穆斯林游击队同 -卡尔迈勒政府军在阿富 苏联 汗东部帕克蒂亚省的首府加德 兹和霍斯特地区进行了激烈的 战斗。

据报道,伊斯兰圣战者向 加德兹机场和卡尔迈勒政府军 的基地连续发射火箭,炸毁了 大批敌军的飞机和百升飞机。

伊兰8月31日电

在

西

线

发

动

新

攻

朗 拉 据伊朗报纸31日 克 报道, 伊朗军队8 月29日在西部战 又 线马里万地区发 龙 动的一次攻势 中,打死打伤伊 击 拉克士兵约

人。 哈 与此同时. 尔 来自巴格达的消 克 息说,伊拉克空 军30日击中了伊 島 朗的"一个海上目标"。 据消白灵通

哈尔克岛西部的 石油设施因伊拉克空军的袭击 已遭到毁坏,但该岛东部的设 施没有受到损失,并能维持伊 朗目前每天一百二十万桶的最

新华社巴格达8月30日 电 据伊拉克军方发言人宣 布,30日早晨当地时间五点零 五分, 伊拉克军用飞机又向伊 朗哈尔克岛的石油集散地发动 -次闪电式袭击,向该岛倾 泻了六吨炸弹。

伊拉克军方发言人说, 这 次袭击旨在阻止对哈尔克岛石 油集散设施的修复, 在8月15 日伊拉克对该岛进行的大规模 空袭中,岛上的石油终端站遭 到破坏

这是自8月15日以来,伊 拉克对哈尔克岛进行的第三次

国际数据库会议在瑞典举行

本报斯德哥尔摩电 记者 总趋势。 刘绪民报道:第十一届国际大 会ì 刘绪民报道:第十一届国际大 会议为介绍数据库领域中 型数据库会议最近在斯德哥尔 最新研究成果,交流经验和讨 摩举行。来自世界各地的六百 多名数据专家出席会议。会议 上宣读的四十五篇论文分析了 数据库系统的基本问题和世界 行,预备会议将于明年8月下 各国对数据库领域加强研究的 旬在北京举行。 *******

信子

法

有

论数据库系统的未来发展方向 提供了国际论坛。第十二届会 议定于明年8月底在日本举



编辑同志: 8月27日你报第七版登 载的《净化废水的能手— 风信子》一文,从全文看, 说风信子是水生植物,能吸 收废水中的重金属汞、锡、铅

等,显然指的是凤眼兰,而 不是风信子。风信子属百合科俗名洋水仙,是著 名的球茎花卉。凤眼兰属雨久花科俗名水葫芦, 亦称凤眼莲、水浮莲, 二者是很不相同的植物。 通观全文好象是译文摘要, 如果按原文译作水风

信子,就不致于引起误解了。 :附图说明: "这种水生植物的生长温度,至少保持 该文附图说明: "这种水生植物的生长温度,至少仍 十四摄氏度,风信子适宜在热带和地中海地区种植。

这段文字大概也是即译原文。但从我国实际情况来看,风眼兰在我国南北各地已广泛种植,并不限于热带、亚热带、淮河流域以南可安全越冬,华北地区包括京津,冬季采取 防寒措施也能越冬,近年来北京已到处繁茂成长。

中国科学院植物研究所植物园 袁国弼 1985.8.27 编者:《净化废水的能手——风信子》一文发表后,

我们还先后收到了王早生同志和梁泰然同志的来信,指出 风信子说法有误。对于读者对本报的关心,我们表示衷心



判。

击队还在帕克蒂亚省内击落敌 一架飞机和一架直升飞机。 这两架飞机是在去增援被困的 报道还说,最近阿富汗游 击落的。

行联合国四三五号决议的证

纳米比亚仍然准备和它谈

刊。 托伊沃还说,要取得自由 是不容易的,但纳米比亚人民

定会获得自由。只要坚持

Δ ?

黎总理要求以军立即全部撤出黎巴嫩

新华社 日 急 转 8 日 30 日 政府军和联合国临时部队部署 黎巴嫩总理卡拉米30日在 贝鲁特接见中国新任驻黎巴嫩 大使吴顺豫时说,黎巴嫩坚持

掛出黎巴蘭南部, 以便黎巴蘭

其它联合国安理会成员国支 的反对以色列侵略和扩张的斗 持,来实施要求以色列从黎撤 军的安理会四二五号决议。

是顺豫对卡拉米说,中国 在黎巴嫩南部地区。 对黎巴嫩政府和人民为保卫国 卡拉米说,黎依靠中国和 家主权、独立和领土完整进行 的贡献和牺牲给予高度特徵。

新加坡《联合早报》批评中曾根参拜靖国神社

靖 国 神 社 阴 魂 不

新华社北京8月31日电 新加坡《联合早报》8月25日 发表一篇署名文章, 题为《靖 国神社阴魂不散》, 批评日本首 相中曾根正式参拜靖国神社的 行为

文章说,8月15日,中曾 根首相第一次以首相身份和几 乎所有阁僚大摇大摆地正式参 拜了在战前鼓吹军国主义、美 化"死"和无视生命尊严,在 战后美化战犯和侵略战争的靖 不仅在国内掀起万丈 波澜,且也在国际上引起很大 的影响

社被贬为一个普通的宗教法 都表示中曾根无视议员的反对 日本和平宪法也规定了'政 教分离'。" 文章指出: "1975年, 三木

首相在'终战纪念日'首次有条 件地以私人身份参拜。之后, 历任首相则偷偷摸摸,又不敢 明确表示是以公务员或私人身 份参拜。* 文章说,中曾根参拜靖国

神社, "打破禁忌以让历史巨轮 倒退,从而肯定军国主义的所

文章说:"靖国神社是一个 把屠杀了千千万万无辜日本人 是蔑视国会尊严之举,许多宗 教人士、宪法学者和老百姓也 纷纷发表意见反对。他们提醒 中曾根: '靖国神社合祀了甲级 战犯仍然是一个问题, 使人们产生国家神道和军国主 义复活的不安' '应努力消除 义复活的不安'、'应努力消除 过度的政治对抗和回避国际性 的非议'等等。"

文章最后说: "有趣的是, 中曾根正式参拜靖国神社当 东京法庭起诉中曾根,指控他 违反宪法的政教分离原则, 并 要他把鲜花圈费等参拜费用 还国库。由此可见日本民众强

美苏双方各持己见互不相让

日内瓦夏季裁军会议未取得进展

会议在讨论的各项重要议 题上没有取得多少进展。

从6月11日开始的这次夏 季会议, 虽然成立了关于化学 武器、综合裁军方案和防止外 空军备竞赛等问题上的特设委员会,但是在禁止核试验、停

止核军备竞赛和核裁军以及防

新华社日内瓦8月30日电 止核战争这三项优先议题上, 表在发言中表示失望和不满, (记者任正德)日内瓦裁军会 由于分歧较大,连转设委员会 他们希望美苏拿出谈判的诚议夏季会议今天在万国宫闭 也未能成立,更谈不上进行谈 意,真正停止核军备竞赛。 判了

边裁军谈判、两国关系有所松 动的情况下举行的。与会各国 本来期望汶次会议比往年有所 起色。然而,由于两个超级大国仍然坚持各自立场,互不相 让, 使会议未能取得明显的实

中国代表团团长钱嘉东在 这次会议是在美苏恢复双 发言时说,制止军备竞赛,实 现核裁军,防止核战争涉及各 国人民的重大利益。过去会议 的记录尽管不能令人满音, 但 望美苏在11月将要举行的首脑 会晤能为缓和局势、促进裁军 质性进展。对此,许多国家代 作出贡献。

支持河内"保卫祖国"的事业。 沃罗特尼科夫在讲话中称

健康化"方面起了重大作用。 此外,在今天河内举行的

合作"不可动摇。沃罗特尼科

和"制造紧张局势

黎笋接见苏联代表团

据新华社河内8月31日电 件,同时还感激莫斯科今天又 越南领导人黎笋30日在这里接 见苏共中央政治局委员维·伊 · 沃罗特尼科夫时说, 越南希 赞河内在使东南亚地区"空气 望越苏的友谊和合作将进一步

据越诵社报道, 沃罗特尼 苏赠送的列宁铜像揭幕式上 科夫30日率领苏联的一个高级 越领导人长征和沃罗特尼科夫 代表团到达河内,参加越南建 在讲话中都重申,苏越"全面 国四十周年庆典。

黎笋在讲话中感激苏联过 去曾为越取得民族独立创造条 亚使,

便,同他就利比亚驱逐空突尼斯外长埃塞卜午回到突尼斯。

题交换了意见。「阿尔及利亚驻

华社) 配实尼斯大

最来, 八百名5 尼

斯

労

Т.

提高

以实现 新缩政策: 一九八二

第 次会议

喀麦隆新政府举行给据报道,除空军少将亚哈亚岛人智就职。这标志着该围独立后的第八指报道,除空军少将亚哈亚岛人智报报道,除空军少将亚哈亚岛人智报,这标志着该围独立后的第八 ,执政委员会其届政权正式成立。

执 政 委员 会成员 就 軹

尼

Н

南斯拉夫人民解放军, 查纳迪上将一九一 查纳迪上将一九一 有斯拉夫原萨格勒 。战后 直 九在四

人人民军总 一九七九年以来, 军总参 有 谋 长易 Y

南斯拉夫人民军市斯拉夫人民军工作,或有十名记者被发生的参考而同述者的事件。据报道,非律实全国新闻现者的事件。则是实现行动,或有十名记者被公开信说,一九七九年以公开信说,一九七九年以后,或有十名记者被 员签名 川调査 要求他对杀害记代表团今天向马科

调 查 杀 害 ì 者事 小组来调查多点

科 斯 国 际 要 |闰 简 报

正直的日本士兵,人们把马家大屯小学改名为"伊田小学"。 1937年抗战全面爆发后,日本人民的反战运动更加高

命理论的学习对于放下武器的日本兵改造世界列 有着何等巨大的作用。香川说,他读了毛泽东主席《论持久战》后,深感震惊:"想不到世界上有如此卓越的思想家。" 前田也深为河上肇以及早川二郎阐 述马列主义的著作所感动。香川曾在一年之内把何 显数教授的社会发展史以及王学文同志的政治经济 学讲义全部二十万字记录下来,然后再誊清一遍。 他一直十分珍惜这些教材。1980年5月,香川把这 份讲义稿寄给王学文同志, 王学文同志托人把它译成中文, 并以《社会科学基础知识》为书名出版。

在该书的序言中王学文同志特别指出: "这个记录稿

在该书的序言中王学文同志特别指出: "这个记录條 ……是中日两国人民发好的见证。" 《八路军中的日本兵》一书涉及面甚广,既读 到工农学校学员的学习以及课外生活,也讲到了对 故军工作的进展。特别提到了1942年8月在延安召 开的两个大会,即"金华北反战团体大会"和"华 北上兵代表大会"。当时在华北有八个日本人反战团 体,经过大会讨论,合并成"日本人反战同盟华北 联合会"。日本士兵代表大会共有属日本十九个邮队 的一些士兵和下级军官参加。正如书中所指出的 达两个大会的召开, "对华北区战运动的开展具有巨 大的推动作用",体现了八路军总政信部1940年7月 对政军工作"指宗信"的精神,即应根据日本士兵 创切与粤项、提出他们路接受。能够在沙动的口 的切身要求,提出他们所能接受、能够行动的口号。日本士兵代表大会提出的"士兵要求书"使我

们对敌军的工作有了进一步开展。 从《八路军中的日本兵》一书中,人们可以看 到老一辈革命家的崇高风貌,以及他们对日本学员 成长的关怀;可以了解到这些日本人后来如何同中

《八路军中的日本兵》一书还联系当时的国际 形势,例如斯大林格勒苏军的反攻;日本军队在太平洋所罗 门群岛的惨败;意大利法西斯的投降等等,说明日本军队士 气日益消沉,战斗力迅速低落的情况,这些,对读者说来也很

正如胡耀邦总书记前年访问日本时所说,中日两国对 立、对抗的时代,已经由我们这一代人结束。中日之间已经 建立起"和平友好,平等互利,相互信任,长期稳定"的新 关系。但是历史不应忘记,不但日本的青年

晋东南八路军野战司令部来到延安途中,他们看到了八路军 指战员严明的群众纪律,以及军民之间的鱼水关系。前田 需要了解这段历史,中国的青年也需要知 道它,以便满怀信心地把中日友好推进到二十一世纪。《八路军中的日本兵》一 先生在书中还谈到他参加八路军的感受。他说:"八路军是无 与伦比的奇特军队,它的作风有吸引力,一旦参加,就令人 到二十 书, 在这方面无疑是值得一读和很有意义 从《八路军中的日本兵》一书中,可以了解到革 的



1944年2月.

松野在泾口

战斗中连续

向日军喊话

重地瓦解了

同中国人民并肩战斗

军

H

兵

国主义的覆 灭, 这是历 ——抗日时期日本朋友的反战活动 中的必然 抗日战争胜

张云方

是中华民族浴血奋战的结果,同时也有着日本有识之士起 敌军的士气。后来松野在车桥战斗中壮烈牺牲了。

并捐战斗过的日本朋友。 实际上,日本有识之士反抗日本帝国主义侵略中国的斗争,早在"卢沟桥事变"前已经不断出现。值得回顾的是, 1932年1月,日本帝国主义发动对上海的进攻时,三义里遭到空前浩劫。敌机轰炸后日本朋友西村真琴在瓦砾中发现一 只幸存的鸽子、把它带回家中。为了表达自己对和平的渴望 和唤起民众对侵略战争的反抗,他在鸽子死后特地建造了一 座纪念塔。在日本法西斯猖狂的岁月里,这是十分难得可贵 的。鲁迅先生为此写了《题三义塔》一诗: "精禽梦觉仍衔石 斗士诚坚共抗流。度尽劫波兄弟在,相逢一笑泯恩仇。"正是赞扬日本有识之士与中国人民"诚坚共抗流"的精神。1932年 8月、在阿魏斯特丹举行的世界反战大会上,日本工人运动活动家片山潜强烈谴责了日本帝国主义的侵华暴行,热情支持中国共产党领导下的工农红军和人民群众反抗日本帝国主义 的斗争。据统计,1929年到1937年间,日本国内就爆发反战 运动几千起,反映了人民反对军国主义发动侵略战争的意

在纪念抗日战争和反法西斯战争胜利四十周年

这本书,是1945年"八·一五"日本投降以后, 由延安回到日本去的友人香川孝志和前田光繁两先

生合著的。这本书去年在东京发行后,广泛博得好评。许多人,尤其是从事日中友好的朋友竞相阅读,

以先睹为快。看了这本书,不禁使我回想起四十多年前抗战期间的峥嵘岁月——在宝塔山下同日本工

农学校的学员们朝夕相处的情景。 抗日战争中,我党对敌军工作的政策是正确的,

发挥了巨大的威力、获得了巨大的成功。我们竟在 教育放下武器的日本士兵方面,创造了世界战争史 上罕见的奇迹。"日本工众学校"就是我党对故军工 作政策的具体产物。这所学校是以工程样同志为主 任的总政治部主办的。当时日本共产党的领导人野

坂参三为校长,我任副校长。本书作者香川和前田

是在抗日战争初期来到八路军的。前田于1939年11 月建立了最早的反战团体"日本士兵觉醒联盟",香

川后来担任工农学校的政治教员。正因为如此,他 们对当时的有关情况了如指掌。 作者在书中首先谈到日本法西斯教育对日本士

兵的欺骗作用。一般日本兵从小都受到"富国强兵, 忠君爱国"的教育。他们认为"对于日本士兵说来, 最大的耻辱是在交战中当俘虏";"与其活着忍受俘 虏的耻辱,不如死后成为护国之鬼"。对此,聂荣臻

同志曾在《首战平型关》一文指出,日本兵"都经过长期训练,受麻醉很深,满脑袋装的都是怎样占

領中国,所以即使剩下一个人、也很顽强。" 由于这种原因,抗日战争初期,八路军、新四 军在华北和华中虽多次打胜仗,但往往是杀伤多,

俘虏少。被俘的日本兵也往往是千方百计逃跑或者自杀。 《八路军中的日本兵》一书正是作者通过自身体验,从

对我们党和军队有一定认识写起,逐步谈到他们受教育而起

来反对侵略战争, 为和平、民主以及中日友好而努力的过

生变化的, 是我们所接触到的八路军十兵们诚恳的态度,

不愿惠开

利的取得,

日本帝

香川先生在书中指出:"这一期间促使我们思想和感情发

社出版。这无疑是很有意义的。

《八路军中的日本兵》一书即将由解放军出版

有这样一件直定的事情,就在我觉领导的一支抗日游击 队在马家大电量到日军主力包围而增尽整体的一个年份, 队在马家大电量到日军主力包围而增尽整体的一个年份, 们发现就在一片松林里,在离一辆发动机被破坏了的日军汽 车不远的嘎牙河边躺着一具日本土兵尸体。在尸体附近发现 了一张署名伊田助男的纸条,上面写着;亲爱的中国游击队同 志们,你们是爱国主义者,也是国际主义者。我很想和你们会面,同去打倒共同的敌人,但我被法西斯恶兽们包围着。 走投无路。我决心自杀。我把我运来的十万发于弹赔给贵军。 请你们瞄准日本法西斯军射击……后来,人们为了纪念这位

涨。仅警方公布的大大缩小的数字, 1937至1939两年间, 在日本就发生过反战活动七百多起。1938年,东京附近 名叫杉本的农民被征进部队。他痛恨日本帝国主义的侵 行。同年,在山西盂县的一次战斗中,他不顾有被督战队打 死的危险, 跑到八路军里来。一个月后, 他就要求回到日军 中做策反工作。在送别会上他激动地说: 为祖国独立自由而 抗争的中国兄弟才是日本士兵和日本国民的真正朋友。 们的反战运动将成为不可阻挡的巨浪……后来,杉本被日本 法西斯秘密杀害了。 类似的例子不胜枚举。1941年从广岛被征集人伍的工人

松野觉,到达中国后不久就投奔新四军。他主动担任对日军 的宣传工作,他写了大量文章,揭露日本帝国主义的残暴和 灭绝人性,从而在日军中产生很大的影响。每次打仗,松野 总是跑在前边,冒着枪林弹雨向日军喊话,做敌军的工作 بالعراص مرامره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره مراعره

是中于代欧代巴曲苗成的30年、同时也有着日本中以入上级 而反战的功绩。今天、在这么抗日战争胜利四十周年之际、 统刻日本朋友的反战活动。应该挺到"日本土兵觉醒联 缅怀抗战英雄的业绩,自然也令人想起当年那些同中国人民 型"和"在华日本人反战同盟"两个组织。前者成立于1939 年,后者成立于1940年,成员大都是被俘的日本士兵。他们 开始是受蒙蔽的一群为帝国主义效劳的士兵,被俘后逐步认 识了日本帝国主义的野蛮残暴。一旦觉醒,他们就以百倍的 识 / 1 年帝语主义的野童残孽。一旦觉醒,他们就以自信的 精力投入成选运动。例如,1941年秋,反战周盟晋市达之所 三木和西村周我武工队一起来到听静公路。当时日军不断地 打枪、但是三木和西村毫不畏惧,他们对日军破污。 "兄弟们 不要再上当了,侵略中国,日本人民也逃脱不了法西斯的奴 役。" 深夜,三木在断续的枪声中唱起日本的家乡小调。那歌

声使日本兵沉浸在迷惘之中,最后甚至停止了射击…… 日本朋友绿川英子的事迹,更是令人感动。绿川同丈夫 刘仁一起来到中国参加革命。她担任对日军的广播工作。 为1941年7月,在重庆文化界人士的一次集会上,周恩来同志赞杨绿川英子说:"日本军国主义把你称为'矫声卖国贼',其实你是日本人民忠实的好女儿,真正的爱国主义者。"绿川在 一篇《爱与憎》的文章中写道:我爱日本。因为那是我的祖国,在那里生活着我的父母、兄弟姐妹和亲戚朋友…… 我爱中国,因为它是我新的故乡,这里有着许多善良和 勤劳的同志;我憎恨,我竭金力地憎恨正在屠杀中国人民的日本军阀"。她满怀对法西斯的仇恨向日本士兵呼喊:同胞们,不要白白流掉你们的鲜血,我们的敌人不在隔海的这 边,我们的敌人只有一个,那就是日本法两斯。正由于她所 起的作用,人们称她的广播讲话为"在日军心脏爆炸的重磅炸弹"。好啊!在波澜壮阔的日本反战运动中,类似可歌可泣的

事情数不胜数。从这些事例中,人们可以看到,日本帝国主 义所发动的侵华战争多么不得人心、他们的失败是注定的。 四十年过去了、今天,中日关系已揭开了历史的新疆。 和平取代了战争。但是,中日两国人民都不应忘却曾使两 国人民深受其害的祸根。现在重温这历史的教训,绝不是向后看,而是为了向前看。周总理在1972年中日邦交正常化 后曾概括中日关系说。"两千年的友好交往,半个世纪的对立,几十年的努力。"并指出,再也不能让过去不幸的事情重演。今天的中日友好来之不易,这是以千百万人的血与生命

为代价换来的。因此, 必须珍惜和维护这来之不易的成果。 今天重温历史, 也还有其重要的现实意义。长期以来, 日本社会有一小撮石翼分子仍然抱着军国主义的旧梦。这是 值得中日两国人民提高整锡的。温敖而知新。只有记住历史



我民航驻泰办事处庆祝中泰通航五周年

据新华社曼谷8月30日电 中国民航局驻泰国办事处经理 李毅昌昨晚在中国驻泰国大使馆举行酒会,庆祝中泰通航五周

五年前,中国民航每周只有一次航班往返于北京曼谷之 间。如今,中国民航市每周公司 (Kanaduka) 18.78至12 间。如今,中国民航市奉留国际航空公司每周各干两次航班。 仅中国民航五年来就运送旅客六万多人次。两国舆论普遍认 为,中秦航线在促进两国政府和人民的政治、经济、文化往来 以及探亲访友方面起了重要促进作用,不愧为"空中丝绸之

泰国交诵部长沙马,泰中友协主席差错,以及一些友好国 家航空公司的经理和国泰航空公司经理,泰国华裔华人社团

据新华社索非亚8月30日 中方主席、农牧渔业部副部长 电 中国一保加利亚科学技术 肖鵬和保方主席、外贸部副部 合作会议议定书今天在这里签 长格·乌特夫分别代表本国政 字。中保科技合作混合委员会 府在议定书上签字。

的领导人等四百多位来宾参加了酒会。 中保签署两国科技合作会议议定书 面_

₩

巴

琐

记

闻

描绘:

"世界人民支持你们"

诺尔曼·白求恩论中国抗日战争



"千百万爱好自由的加拿大人、美国人和 英国人的眼睛都遥望着东方,怀着钦佩的心情注视着正在与日本帝国主义进行着光荣的 斗争的中国。……我被派来做他们的代表,我 感到无上的光荣。你们不要以为奇怪,为什么 在三万里以外地球那一边和你们一样的人要

有任何种族、肤色、语言、国界能把我们分 开。日本和战争贩子们在威胁世界和平。我 们必须击败他们。他们正在阻碍人类向社会 主义社会前进的伟大的历史性的进步运动。 正因为加拿大、美国和英国的工人以及抱着同情的自由主义者明白这一点,所以他们现 在帮助中国来保卫这个美丽可爱的国家。 - 1938年9月15日在晋察冀军区

模范医院开幕典礼上的讲话

"你们的战争是正义的,你们并不孤立, ··· 反抗法西斯是我们 世界人民支持你们。 也是为了我们。

-- 1939年夏在晋察冀边区党代表 大会上的发言



学和文学。 离校后进入报界, 主要为波希米亚地区的德语报纸撰稿。第一次世界大战爆发, 基希应征人伍。战争结束后, 基希回到捷克, 发表了 他的英名报告文学作品《他并非生来就是非产丰 义者》。这篇作品生动地描述了基希本人以及他的

好友们由一个爱国主义者和人道主义者成长为有觉悟的无产阶 级战士的过程。此后,埃·埃·基希作为一名革命的新闻记者 活跃于国内及国际文坛。他曾访问过苏、美、英、法、奥、荷、 匈等许多国家。

1932年,日本帝国主义在 上海发动了一·二八事变,基 上海发动了一·二八事变,基 希来到中国进行实地考察。他 用亲眼所见的事例,写成了 《吴淞废墟》等多篇报道。在 这些报道中,作者热情歌颂了 中华民族的古老文化,描绘了 中国人民遭受帝国主义、封建 主义和买办资产阶级残酷压榨

的有力声援。让我们读一读《吴淞废墟》中的段落吧。 "日本军队侵人闸北……没有多远,中国十九路军就很 快地阻止了日本人的前进。战争在一条二十五公里的阵线上展 ……好几万死者和伤者,好几万栋房屋,是这次战争的代

"现在,我们靠在栏杆上,把眼睛或望远镜集中于吴淞 …… 顶甲板上的日本太太和绅士们,在高兴地指点那些掩蔽着 尸体的被毁的房屋,欣赏破坏工作中那奇异的佳作"。 埃·埃·基希将他在中国所写的二十四篇报道汇集成册,

取名《秘密的中国》,于1933年在柏林出版。但不久却被自称为 欧洲文化和新欧洲秩序的维护者"的纳粹党魁戈林列为禁书 而遭到查抄、焚毁。然而,德国法西斯的文化专制政策并不能 遏制人们对于中国的秘密及中国的命运的关注。《秘密的中国》 在欧洲的德语区不胫而走,尔后又被译成多种文字,在世界各 地广为流传,成为三十年代初世界进步人士了解中国社会的教 科书,成为呼吁各国人民援助中国人民抗日的号召书。例如曾 经在延安为毛泽东主席和朱德总司令治过牙病的女医生罗别 族的知己,是我们永远不会忘记的人

疾

城

日战

朱伟华周美如

愁,就是受这本书的影响,远离祖国和亲人,从 欧洲来到中国支援抗战的。 如果说,作为著名报告文学家的埃·埃·基

希的名字在我国尚为人知晓的话,那么,知道他 的兄弟弗里德利希·基希名字的人,恐怕就寥寥 无几了:

弗里徳利希・基希是捷克斯洛伐克第一共和 国时期的著名外科医生,也是捷克斯洛伐克共产 党的一位老党员。

1936年7月,西班牙人民掀起了反抗德、意 法西斯和佛朗哥反动派的革命战争,世界各国进 步人士热烈响应共产国际的号召,纷纷奔赴西班牙战场,并于同年组成国际纵队,同西班牙人民一道,用鲜血和生命保卫西班牙共和国。弗·基

希受捷克斯洛伐克共产党的委派,以捷克斯洛伐克援助西班牙人民的"夸美纽斯医疗队"队长的 身份,参加了保卫马德里的战斗。马德里失陷后,弗·基希和

大批国际纵队的战士被扣留于法国南部的集中营。

1939年春, 弗·基希等九个国家的十九名共产党员医生在

集中营地下党组织和国际红十 字会的帮助下, 经过多次斗 争,终于获准离开集中营。这 十九位医生随即组成了第二批 基希兄弟与中国的 国际援华医疗队,并辗转来华。他们一踏上中国国土,便

派出代表前往重庆与中共中央 代表周恩来同志取得了联系, 并向周恩来同志表达了他们要 尽早去延安的愿望。周恩来同

是由国际纵队的炮兵政委谢唯进同志(以前是柏林中共旅德安全 部负责人)保存下来的。今天、这份名单已作为一份珍贵的历 史文物陈列在中国人民革命历史博物馆的展览厅里。可惜弗· 基希的姓(Kisch)被错译成了"基斯赫",以致使人不易注意 到这位"弗·基斯赫"就是埃·埃·基希的 兄弟。

正象斯诺、史沫特莱、斯特朗和白求 恩、柯棣华等许许多多国际主义战士一样, 基希兄弟是中国人民的真挚友人, 是中华民



不知怎的,在亚的斯亚贝巴勾留期间, 脑际总浮现出少小时从章回小说中读到的两 句老话: 闻名不如见面, 见面胜似闻名。或 许,对于我来说,这座城市的现实风貌,同 关于它的传闻记述,有的是如此迥异,有的 又那么相似. 当飞机飞越驰名于世的东非大裂谷抵临 亚的斯亚贝巴上空时,我简直不忍心下望,以免目睹传闻中的它那过于寒伧的容颜。因 为此刻我联想起美国著名记者约翰・根室三 十五年前在《非洲内幕》一书中对它的如下 苗绘: "看起来它好象是由一架携带垃圾的飞 机上零零散散抛下来的垃圾堆砌起来的。它 象是一个鞑靼人的营房,而不象是一个现代 化城市。"三十五年,一个人可以从孩提步人 中年,一个城市又能有多大变迁呢?

出我意料,呈现在面前的亚的斯不是简 陋的军旅营寨,而是一个与三千四百万人口 的国家相般配的都会。繁华的丘吉尔大街车 一世琨 的国家相级配的的研究。 新学的正言小人由半 水马龙, 灯红酒绿, 许多高大建筑物矗立两 侧, 颇有现代气派; 人民大道笔直宽阔, 有 的街段足可容纳八辆汽车并驰而过; 雄踞于 山丘之上的市府大楼,据说是黑非洲最美最 大的市政府建筑;革命广场上可排出二十万 人集会的壮阔场面。在聚车游览市容时,一 位久居肯尼亚的朋友说,这里的高层建筑不 少于有"非洲伦敦"之称的内罗毕,只是失 之于星散,显不出气势罢了。对此,我有同

每到一座异国城市, 我都喜欢徜徉街

头,以便更多地领略当地的风物民情。在亚 的斯却未能如愿。因为我怕那到处可见的擦皮鞋孩子的尾随不<u>△</u> 会:更怕若见乞儿们的目光和一只只伸出的小手。他们正当人 生的黄金岁月,活动的天地本应是校园课堂,猎取的原该是学 识智能。但贫穷和近年来可怕的旱灾使他们与这类福份无缘, 这专叫人看了心酸的队伍更扩大了

这之叫人有了心酸的形似更40 天了。 市中心耸立着一座高约十米的青铜型像。一位年长的武士 顶盔披甲,手持长矛,坐下一匹侧摩哈起的高头大马,透出一 股血战强敌、身先士卒的气概。他是孟尼利克二世,1974年被 废黜的塞拉西一世皇帝的叔祖父。这个在位二十四年的国王, 外鄮强敌,内理朝政,文治武功,颇多建树。他是新亚的斯市的 奠基人,也是从国外引种尤加利树的倡导者。如今,这种兼有 观赏和经济价值的高大乔,不仅撑开万千绿伞,为山城增色 添姿,也给读市百万居民提供了取之不尽的木柴。在他的塑像 前我元思默想:埃塞俄比亚人民和政府是尊重历史的。十年前 前我元思默想:埃塞俄比亚人民和政府是尊重历史的。十年前 那场推翻封建王朝的风景,或许过于猛烈、损及无辜,但无疑 外界对它也有所渲染夸大。因为它并未荡涤一切,而是留下了 国家历史的华音和民族的精革。

早就看到过一种充满偏见的描述:埃塞俄比亚人由于自以 为是天下最漂亮的人种而傲慢自大,难与交往;他们不认为肤色黝黑是自己生就的颜色,而是太阳爱抚的结果。在希腊语中,埃塞俄比亚意为"晒黑了的脸孔"。

十一、吳海敦礼丘里思》《 昭清》可题之1。 然而、在亚的斯我既看到了埃塞俄比亚人的美貌,也感受 了他们的谦恭和热情。这里的人们确实生得标致;高鼻梁、薄 嘴唇,身材健美颀长。男子爱留小胡子,显得机灵俊俏;妇女 时兴将乌发盘成流线型、蘑菇状,越发娴雅娟秀。这里的人诚 拳友善,乐于助人。我们在街上问路,行人无不悉心指点;有 事找出租车,闻者准会主动帮忙;到政府机关办事,任何一个走 进办公室的陌生人,都要握你双手,问候致意;与熟人相遇, 少不了要受"亲面礼",而且两次不够,须得一左一右连来四次。听常驻此地的中国同志说,要是与当地老朋友见面,对方 除向你问好,还要连你的父母、兄弟、姐妹以及十大姑八大姨 也同个遍,亲切感人之至。 我常想,要了解一座城市、

家,靠书本和传闻往往难以确切,有时得 到的可能并非真情实况,无怪乎中英文中都有"眼见为实"的成语。亚的斯之行使 我受益颇多,也更加深了我的上述感受

sh





亚的斯亚贝巴掠影

不用手就能随塞将炒锅的锅架、 不用手就能随塞将炒锅倾斜,而且容 易固定住,便于1只一只手的残疾人 使用。其他残疾人也都不难从商店里 使到自己需要的生活用品。不少商 店、餐厅和娱乐场所还有便和残疾人 的设施。比如,商店口以资合阶,也 没有门槛:餐厅中设有残疾人专举、

的确, 伯丁 残疾人却占

人 他山岸石 之

斯堡驱车一个多小时,就 抵达恬静美丽的老外湖山 庄。 这里湖光山色,引人

人胜。农舍大多是木结构,式样精美别致。宽敞 的阳台个个都是鲜花镶边。屋前屋后更是鲜花 和草坪的世界。即使在公路两旁,没种庄稼的四 野也是绿草如茵,好似一幅幅地毯伸向前方。 人称奥地利整个城乡是个大花园,并不过分。 这个国家没有固定的旅游点, 因为她几乎处处 有看头, 有玩头, 处处都可以接待游客。 到奥地利来的外国旅游者有一千五百万人,相 当于全国人口的一倍。

老外湖边一山庄

计拟康

中午,我们随便进入一家离湖稍远的家庭 饭店就餐。这爿店在山庄中并不显眼, 但在那 里吃饭富有异国奇趣。餐厅墙上翘着大大小小 的鹿角。几个长方形的玻璃罩灯,挂在突出的 鹿角下。灯泡呈蜡烛状,几乎使人觉察不出这 是现代化的电灯。几扇玉米棒子疏落地悬挂在饭厅里, 更给这里增添了几分农家风光。一打 斤,原来山庄不仅依山傍水,附近还有温泉, 还可打猎呢!

这里不仅家庭式饭店多, 家庭式的农民客栈也不少。 后,我们漫步到一家客栈参 石径小路不远处, 了年纪的主妇把我们迎了进 去。这里楼上楼下共有七间客 房,十四个床位。眼下都住满 了。除客房外,楼下有大小两 间客厅。厨房里冰箱、不锈钢 全套炊具设备一应俱全。 如有兴趣,还可在这里做点什 么吃的。应我们要求,女主人 打开了一间客人暂时不在的房 打开了 间。但见房间虽不豪华,但清 净素雅,住在里面是十分舒适的。

据主妇讲,他们一家四口,有两 全家有六条奶牛,十四头小牛,十五公顷草 地,出售牛奶和牛。旅游客房收入占全家总收 人的一半。房子是十六世纪传下来的,本已老 旧不堪, 州政府贷给住房建设促进款, 才又重 新改建。老两口每天很忙,又务农又接待客人。在这里,象他们这样的人家不少。

十年前,这个小山庄人口外流。因为山区 一般收入少,人们愿意出去。后来州政府鼓励 和支持农民搞家庭饭店和家庭旅舍。除发放贷 款外,规定凡农民出租二、三间客房的,不需申领营业执照。这样一来,农民就不出走了。

在奥地利,企业性的旅游饭店约有二万 千多家,而家庭式旅舍却有五万八千多家。整 旅游业的外汇收入是可观的。奥地利旅游业 在整个国民经济中占有特殊地位。在八十年 代,每年的外贸逆差70%靠旅游收入弥补。

行色匆匆, 意犹未尽。当我们的汽车沿着 高速公路向奥地利另一个州行进时, 我默默地 思索着,我国与惠···利尽管社会制度不同。在 旅游资源和特色上不是各有千秋吗? 去年我们 提出国家、集体、个人一起上的方针,风景名 胜点的住宿难、吃饭难、坐车难等等已大见缓 和。怎样进一步借鉴国外经验,让无烟工业和 有烟工业一起多为国家创造外汇,把旅游事业 办得更兴旺些,这虽是个老题目,但大有新文



哈〈雷〈彗〈星〈招〈财〈进〈宝〉 陈封

七十六年才能一见的哈雷彗星, 明春又要 七十六年才能一见的哈雷彗星,明春又要 及型 哈雷大又望远镜 ,告价二日美元,已告 回归了。世界各国许多天文学家纷纷准备到南 出一万套,生产厂家估计在年底以前还可以售

回归了。世界各国许多大文学家纷纷准备到南 半球去进行观测。 最善于创风气之先的美国商人也在大动脑 筋,企图利用哈雷彗星招财进宝。据最新统

美国已有八十家公司在加紧生产数千种 与哈雷彗星有关的商品,如纪念币、 纪念章

有彗星图案的 服装和用具 彗星形状的装 饰品、糖果、 F哈雷彗星的 画册和书籍也 将大量印刷 预计以哈雷彗 星为名的商品 由于越来越多的人以-

哈雷彗星为快,制造各种规格 望远镜的行业的生意便大为兴 旺,一年来销售量已增加了 50%。有一种附带三足架的普

出五万套. 旅游公司也开办了观赏哈雷彗星的业务

可到南半球的秘鲁、牌灰瓦纳、澳大利亚等地 去,一方面旅游一方面看星、收费从一千四百美 元至两万九千美元不等。有些旅游公司还聘请 了著名天文学家和物理学家作临场讲解员,因 而更能招徕顾客。行期虽然远在明年三月,但 预订观彗星旅游票的人日渐增多。 然而,科学家们说,卷入这场哈雷热的

人,最后也许要大失所 望。因为到明年三月, 哈雷彗星和地球之间最 短的距离仍达四千万英 里,它的头尾总长度可 横跨北斗星座, 但其亮



瑞士华嘉机械有限公司 北京办事处

迁址启事

本京办处现已迁往下列新址办公,欢 迎惠临指导:

> 中国、北京市 建国门外大街19号 国际大厦2804室

电话: 504808 508571 (直线) 电传: 22917 SHMPK CN 电挂: SIBHEGNER CN

首席代表: 黃维新

^^^^^

XH-2型双用传票文书装订机

本机适用于银行、邮电、机关、部队、学校及工矿 企业事业单位。是装订传票、文件、技术资料、电讯精 件等必不可缺的半自动装订设备。本机设有定位压累、



锁紧, 打孔, 数纸等机构, 可将整理好的资料一次性完 成打孔带线工作而后由裁刀 剪齐。

主触量大行程 120m/m 压脚距台最大高度 80m/m **装订厚度** 15─80m/m 机器净重 4公斤

本机广泛应用于各企事业单位的产品包装福扎。它 采用机械与电器相结合的原理,由先进的电控责头经电 加热使塑料扁丝带结头烙化压粘接合(电热2秒钟)。粘 合后的接头美观、牢悶、抗拉性强,并带自动切断扎带 基督 具目前国内新教式的现在却被没多。

WH-K型自动热合捆包机



函电订购、汇款现货、 代办托运。来面请寄挂号 浙江省温州市繁华五金机械厂 厂量: 小南路115界46号 电话单机: 6302 电报挂号: 3094 开户银行: 三板桥分理处 帐号: 1647131 (通购请告: (通购调告: 收货单位、开户银行、帐号)



浙江省永嘉县沪光机械 Ttl: Tito N. 中报:E177 开户银行: 罗博曾业所 美号:50502096



河南省禹县方山乡,原是一个穷山沟。一到夏季山洪爆发,满山遍野的 乱石滚滚而下,淹没良田。长期以来,人们受尽了石头之害。后来,他们所说 邻县用石头炼铝,就背着石头去请人家帮助化验,结果是含铝70%,锻烧后 还可以出口。他们喜出望外,立即筹集资金、接来矿副业生产。开始只有三个大队的十八个人,现在已发展成有省外贸等十五个单位参加的大型经济联合体。从1973年筹办到1983年的十年时间,累计产值三千四百五十一万元, 实现利润一千一百五十万元,为国家提供税收和管理费二百七十七万元。产品除畅销国内十八个省、市外,还可出口,为国家换取大量外汇。 穷山沟正在逐步变成富有的金山沟。

张世勋 沈 进摄影报道

一昔日的穷山沟, 如今成了生 机勃勃的矿区

→果石工用钻机开采矿石。

↓今日农家姑娘喜当选矿工。



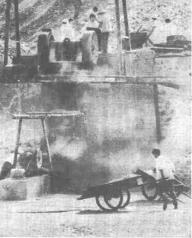


→矿区的铁路线上, 运料车忙如穿梭。

→粉碎机将锻烧后的 矿石进行粉碎。

↓矿区的车队将产品









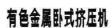
用机械制造公司 ينو

西压延设备

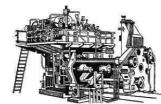
630吨、800吨双柱下拉式锻造水压机 300吨、500吨中孔水压机 500吨.800吨.1200吨.2000吨中压水压机 500/750吨、800/1100吨冲压液压机 2吨无轨、3吨有轨敏造操作机 500吨纤维打包机 100-400吨31伸水压机 250吨、400吨油压机







630年,800年,1000年 1600吨,2000吨



单臂厚板 冲压油压机



陕西压延设备厂是西安重型通用 机械制造公司(简称西重公司)的主 要成员厂家之一、早生产中、小型相、 精轧机,各类银压设备及矿山水泥设 备的重型机器制造厂。拥有职工四千 六百多人,工程技术人员五百余人。 具备研究、设计、工艺制造、销售。 服务等完整的经营机构,制造质量优 食,产品畅销全国,部分产品运销国 外,欢迎来人来函洽淡业务。 公司及本厂均设有业务接洽处。

● J8系列水压机零部件

- 381130-70医柱齿轮减速器
 NGWS 172大功幸行星减速器
- 承接8吨以下铸钢件。| 0吨以下铸铁件
- 2吨以下锻件。
- 承接环鎖、立缝、烙咀等电池焊、工泵、 中频、高频淬火和其大离子氧化处理。
- 果提大中型机械、矿山设备的最计制造。年产10万吨以下的大足或者设备。
- 多种较整的破碎机、生料及水泥磨机、机械立窗、回转式烘干机、成球机及各种膀胱。
- 承接各种标准及非标准交流电控设备的设 计、制作,安装与两试任务。

厂址,陕西省富平县庄里镇 电报:陕西富平1090 公司地址:西安市环城西路北段33号 电话: 4-3293.4-3353 电报: 西安3954

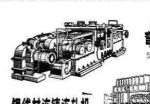
现除式300毫米带钢热轧机 \$400/\$225.\$350/\$225\$\$\$\$A. ቀ500/ቀ300.ቀ500×2中小型型領 车间成套设备。100吨、160吨到新机 WD-30, WD-60知繁星机机 報还報切、鉄面机 ● 环形件热轧机 带材塑取机、开卷机、剪切机及其它等机

4300×450~果然以内 ♦550×1300二間可逆,不可差數以机 \$170×300.\$350×600.\$400×400. \$400×600.500×1300=\$\$29\$L\$1.



\$90/\$240×320.\$180/\$420× 650四類机机

~ タ110/タ130/タ330×400HC六銀礼机



连续拉伸 弯曲矫直机组

500,600,1400毫米



700毫米轧机、合格机、分卷机、 1200毫米轧机、厚(薄)剪切机、衬纸剪

